

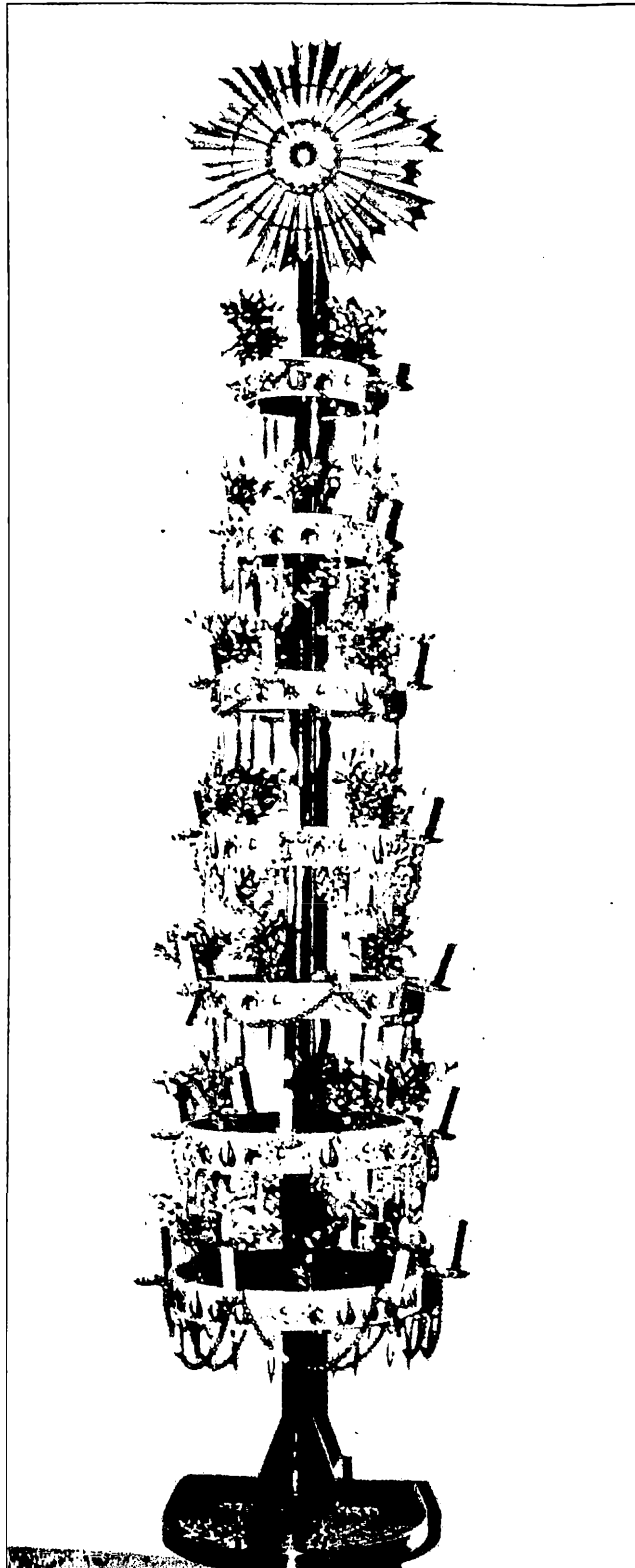
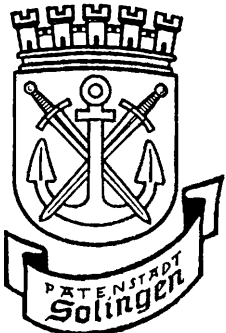
Heimat-Nachrichten

Monatszeitschrift des Altkreises Schönau a.K. · Mitteilungsblatt der Heimatvertriebenen
des Kreises Goldberg/Schlesien · Bekanntmachungen der Heimatbeauftragten

Herausgeberin und Verlegerin: Christiane Giuliani · Hannover · Telefon (05 11) 58 12 20

Bürozeiten: Montag bis Freitag 8.00 – 12.00 Uhr

Postanschrift: Postfach 68 01 55 · 30607 Hannover



Ein Probsthainer Weihnachtszepter in der Lengericher Stadtkirche

Das südlichste Dorf des Altkreises Goldberg in Schlesien, Probsthain, war besonders bekannt durch seine ganz besondere Weihnachtsfeier, die „Probsthainer Christnacht“. Für die festliche Beleuchtung der Kirche sorgten große, aus bis zu sieben mit 32 Kerzen bestückten Ringen bestehende Lichtzepter, die in ihrer Form an einen Tannenbaum erinnerten. Sie erreichten eine Größe bis zu drei Metern. Etwa 24 solcher Zepter wurden am 24. Dezember in der Kirche auf der oberen Empore aufgestellt und erhellten den dunklen Raum mit dem Schein von etwa 1200 Kerzen.

Der heute in Bielefeld lebende Schlesier Siegfried Hornig hat in mühevoller Arbeit einen solchen Probsthainer Weihnachtszepter nach alten Vorlagen im Maßstab 1:2 nachgebaut. Der Weihnachtszepter mit sieben Ringen steht zurzeit bei Joachim Pormann in Lengerich. In der diesjährigen Krippenausstellung, in der Lengericher Stadtkirche, vom 1. bis zum 3. Dezember vermittelte diese Rarität ein eindrucksvolles Bild, eines schönen schlesischen Weihnachtsbrauches.

Joachim Pormann
Brochterbecker Str. 36
49525 Lengerich

Liebe Leser,

Wir wünschen Ihnen und Ihren Familien ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein zufriedenes, gesundes Neues Jahr! Wir bedanken uns bei allen Einsendern, die durch ihre Geschichten, Gedichte und Bilder das „Blättel“ bereichert haben.

Ihre Christiane Giuliani und
Dagmar Westphal

Probsthainer Zepter

Eingesandt von Joachim Pormann,
Brochterbecker Str. 36
in 49525 Lengerich



STADT · SOLINGEN

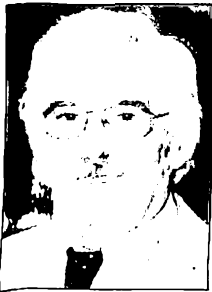
Grußwort von Oberbürgermeister

Franz Haug

Eine Patenschaft lebt, wenn sich etwas aufeinander zu bewegt, Gefallen aneinander findet und zusammenpasst.

Es passte einfach alles zusammen, als im Oktober 2007 eine Solinger Reisegruppe unter der erfahrenen Leitung von Jutta Graeve-Wölbling den ehemaligen schlesischen Patenkreis Goldberg mit seinen Städten Goldberg, Haynau und Schönau im heutigen Polen besuchte, herzliche Gastfreundschaft erlebte und die Schönheit der Riesengebirgslandschaft bei Sonnenschein kennenlernte. Dabei wurde deutlich, dass eine gemeinsame Zukunft unter dem Dach Europas in greifbarer Nähe ist.

Ein solcher Ausblick tut gut ebenso wie die Vorfreude auf das 27. Goldberger Heimmattreffen, das am 24. bis 25. Mai 2008 wieder viele Goldbergerinnen und Goldberger in die Patenstadt Solingen führen wird, um alte Freunde und Bekannte wiederzusehen und Erinnerungen auszutauschen



Im Namen des Stadtrates und aller Solinger Bürgerinnen und Bürger wünsche ich Ihnen, liebe Goldbergerinnen und Goldberger, frohe Weihnachtstage und ein friedliches und gesundes Jahr 2008.

Franz Haug
Franz Haug
Oberbürgermeister

Einem Teil unserer heutigen Ausgabe liegt **der Zahlschein für das Jahr 2008** bei. Bitte beachten Sie, dass das Bezugsgeld am Anfang des Jahres fällig wird. Wir bitten Sie um pünktliche Überweisung mit Angabe **der Kundennummer**.

Das Jahresabo kostet **36,00 €**.

Der Einsendeschluss
für alle Artikel der
Januar-Ausgabe
ist Freitag, der

21. Dezember 2007

Das Büro der
**GOLDBERG-HAYNAUER
HEIMATNACHRICHTEN**
bleibt über
die Feiertage geschlossen.

Grüße zu Weihnachten
und zum Jahresende

Am Ende eines jeden Jahres gehen unsere Gedanken ganz besonders zurück in unsere schlesische Heimat, Gedanken an unser „Zuhause“, unsere Eltern, Schulfreunde und alles, was uns lieb und vertraut war. Nun sind wir die „alte Generation“, die längste Zeit unseres Lebens leben wir in unserer neuen Heimat, die uns inzwischen zur zweiten Heimat geworden ist. Seit mehr als 50 Jahren hat die Stadt Solingen im Bergischen Land die Patenschaft über den Kreis Goldberg in Schlesien übernommen und lädt uns seit 1955 alle zwei Jahre zum Goldberger Heimmattreffen in die Klingenstadt ein. Dafür sind wir sehr dankbar, denn hier konnten nach dem Krieg wieder alte Kontakte neu geknüpft werden. Vor 30 Jahren wurden zu den Treffen noch mehr als 1.000 Besucher gezählt. Leider ist die Teilnehmerzahl jetzt stark rückläufig, denn unsere Kinder sind in der Bundesrepublik geboren.

Das nächste Heimmattreffen findet am 24. und 25. Mai 2008 statt. Wer es gesundheitlich möglich machen kann, sollte diesen Termin nicht versäumen.

Die Stadt Solingen hatte in diesem Jahr zu einer Bürgerreise nach Goldberg eingeladen, an der auch Bürgermeister Bertenburg und „unser guter Geist für Goldberg in Solingen“, Wolfgang Görke, teilgenommen haben. Neben Solingern waren auch vier Goldberger (auch ich) mit dabei.



Wir haben in Goldberg im Hotel gewohnt, die Stadt und die Schwabe-Priesemuth-Stiftung besichtigt, waren in Haynau im Dom, auf der Gröditzburg, in Schönau, im Riesengebirge und Schloss Lomnitz. Sechs Mutige wollten die Schneekoppe ersteigen, mussten nach der Seilbahnauffahrt am Koppenplan aber wegen Schnee und Schlechtwetter wieder umkehren. Die Kirche Wang haben wir auch besucht. Es war eine harmonische Reise mit Goldbergern und Solingern, und „die Solinger“ waren von Goldberg, der ältesten Stadt Schlesiens, die schon im Jahre 1211 das Magdeburger Stadtrecht erhalten hat, sehr beeindruckt.

In diesem Sinne wünsche ich allen Bürgern des Kreises Goldberg und der Stadt Solingen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr. Ihre Heimatkreisbeauftragte

Renate Boomgaarden-Streich



**DIE NEUEN KALENDER
FÜR 2008 SIND DA!**

Jahrbuch der Schlesier 2008	9,40 €
Riesengebirgs-Buchkalender 2008	9,40 €
Riesen- und Isergebirge 2008	10,30 €
Volskalender 2008	10,30 €
Schlesischer Bildkalender 2008	10,30 €
Bildwandkalender „Schlesien“	14,95 €

Die Kalender sind zzgl. Porto und Verpckg. zu bestellen beim Buchversand der
GOLDBERG-HAYNAUER HEIMATNACHRICHTEN

BUCHBESTELLUNG Mo. – Fr. 8.00–12.00 Uhr

GOLDBERG-HAYNAUER · Postfach 680155 · 30607 Hannover

Tel. (0511) 5812 20 · Fax (0511) 958 59 58

E-Mail: goldhay@schlesische-bergwacht.de

- | | | |
|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> Fahne Niederschlesien
ca. 90 x 140 cm 15,00 € | <input type="checkbox"/> Das Riesengebirge Erhard Kraus 13,50 € | <input type="checkbox"/> Georg Wichmann, der Maler des Riesengebirges und sein Kreis 19,90 € |
| <input type="checkbox"/> Malerisches Riesengebirge Karl-Heinz Ziolko 14,90 € | <input type="checkbox"/> Theodor Fontane im Riesengebirge 15,95 € | <input type="checkbox"/> Kunstwanderungen im Riesengebirge G. Grundmann 24,80 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesien und das Riesengebirge 9,95 €
Arne Franke, M. Maruszak | <input type="checkbox"/> Goethe unterwegs in Schlesien fast ein Roman Heinz Piontek 20,00 € | <input type="checkbox"/> Das Schlesische Elysium A. Franke 19,80 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesien – gestern und heute 39,95 €
E.-O. Luthardt | <input type="checkbox"/> Reise durch Schlesien R. Freyer und E. O. Luthardt 16,95 € | <input type="checkbox"/> Rathäuser in Niederschlesien H. Trierenberg/A. Bock 19,90 € |
| <input type="checkbox"/> Die imposante Landschaft Buch zur Ausstellung im Schloss Lomnitz 24,55 € | <input type="checkbox"/> Das Riesengebirge entdecken Frank Schüttig 13,95 € | <input type="checkbox"/> Schlesische Kirchen E. O. Luthardt 23,90 € |
| <input type="checkbox"/> Die Geschichte Schlesiens Fedor Sommer 12,00 € | <input type="checkbox"/> Riesengebirge, Schlesischer Teil M. Malereck 12,80 € | <input type="checkbox"/> Schlesien Gestern und Heute R. Freyer/E. O. Luthardt 39,95 € |
| <input type="checkbox"/> Die Flucht – Niederschlesien 1945 Rolf O. Becker 25,00 € | <input type="checkbox"/> Riesengebirge, Böhmischer Teil M. Malereck/K. Novak 14,60 € | <input type="checkbox"/> Schlesische Gedichte E. Schenke 5,00 € |
| <input type="checkbox"/> Es müssen Schutzengel gewesen sein R. Maskus 9,90 € | <input type="checkbox"/> Schlesien-Lexikon Klaus Ullmann 12,95 € | <input type="checkbox"/> Mein schlesisches Lese- und Vortragsbuch E. Schenke 10,00 € |
| <input type="checkbox"/> Und die Angst bleibt Heinrich von Benheim 9,80 € | <input type="checkbox"/> Ortsnamenverzeichnis bearb. von M. Kaemmerer 16,95 € | <input type="checkbox"/> Liebes altes Lesebuch 22,00 € |
| <input type="checkbox"/> Mädchen heiraten sowieso Erika Huhn 14,90 € | <input type="checkbox"/> Handbuch der historischen Stätten 24,00 € | <input type="checkbox"/> Lache mit Lommel 9,00 € |
| <input type="checkbox"/> Verloren in Schlesien Karin Schadt 6,90 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte dt./pl. Polen 1:1.000.000 NEU 7,90 € | <input type="checkbox"/> Schlesisches Lachen Albrecht Baehr 9,00 € |
| <input type="checkbox"/> Weit ist der Weg nach Sanssouci Barbara Suchner 18,00 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte deutsch/polnisch Riesengebirge 8,90 € | <input type="checkbox"/> Humor aus Schlesien Albrecht Baehr 5,95 € |
| <input type="checkbox"/> Wir sehen uns bestimmt wieder S. S. Schmach 7,95 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte dt./poln. Teil Schl., Nord- u. Ostböhmen 9,90 € | <input type="checkbox"/> Baudenzauber Erle Bach 5,95 € |
| <input type="checkbox"/> Von Schlesien westwärts Rotraud Schöne 9,90 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte Mittelschlesien mit Breslau 10,20 € | <input type="checkbox"/> Das Märchen von den deutschen Flüssen Paul Keller 5,00 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesisches Himmelreich Rotraud Schöne 10,20 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte Ostbrandenburg – Niederschlesien 10,20 € | <input type="checkbox"/> Bergkrach Paul Keller 5,00 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesisches Kochbuch 19,90 € | <input type="checkbox"/> Stadtplan Hirschberg 3,10 € | <input type="checkbox"/> Waldwinter Paul Keller 10,00 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesisches Backbuch 9,90 € | <input type="checkbox"/> Riesengebirge – Rübezahls böhm.-schles. Reich 12,95 € | <input type="checkbox"/> Wie's früher war in Schlesien Achim Raak 11,45 € |
| <input type="checkbox"/> Von Schweineesper und Lachramfeln Gerda Benz 4,95 € | <input type="checkbox"/> Schlesien – Unvergessene Heimat 12,95 € | <input type="checkbox"/> Kindheits Erinnerungen aus Schlesien Gundel Paulen 6,95 € |
| <input type="checkbox"/> Das Kochbuch der schlesischen Küche Achim Raak 15,10 € | <input type="checkbox"/> Schlesien lebt Herbert Hupka 19,90 € | <input type="checkbox"/> Riesengebirge in alten Ansichtskarten 14,95 € |
| <input type="checkbox"/> Das Beste aus der schlesischen Küche E. Moeke 5,00 € | <input type="checkbox"/> Letzte Tage in Schlesien H. Hupka 9,95 € | <input type="checkbox"/> Schlesien in alten Ansichtskarten 14,95 € |
| <input type="checkbox"/> Kupferberger Gold H. Kornemann 9,90 € | <input type="checkbox"/> Niederschlesien – Eichenblatt und Götterberg 12,95 € | <input type="checkbox"/> Brücke zur Heimat – Liederbuch 7,70 € |
| <input type="checkbox"/> Odersaga Ruth Storm 16,00 € | <input type="checkbox"/> Schlesien – Land aus Gottes Hand 12,95 € | <input type="checkbox"/> Als Landwirt in Schlesien (Buch) Alfred Henrichs 11,90 € |
| <input type="checkbox"/> Das vorletzte Gericht/ Das Haus am Hügel Ruth Storm 19,80 € | <input type="checkbox"/> Sagen des Riesengebirges (Reprint) v. Otto Goedsche 10,10 € | <input type="checkbox"/> Landwirtschaft in Schlesien (Video) Alfred Henrichs 19,80 € |
| <input type="checkbox"/> Ich schrieb es auf Ruth Storm 9,80 € | <input type="checkbox"/> Sagen aus Schlesien Oskar Kobel 5,95 € | <input type="checkbox"/> Video/DVD Schlesien Roland Marske je 14,90 € |
| <input type="checkbox"/> Der Zeitenuhr unentrinnbarer Sand Ruth Storm 10,25 € | <input type="checkbox"/> Rübezahl, Gedichte und Lieder Ingrid Vettin-Zahn 10,95 € | <input type="checkbox"/> Video/DVD Niederschlesien Roland Marske je 14,90 € |
| <input type="checkbox"/> Zeitreisen – historische Schlesienansichten Herder-Institut 25,00 € | <input type="checkbox"/> Rübezahl-Buch Carl Hauptmann 12,00 € | <input type="checkbox"/> Video Teil 1 Reise nach Schlesien 20,50 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesisches Heimatlesebuch Helmut Preußler 10,10 € | <input type="checkbox"/> Rübezahl Sagen und Legenden K. Paetow 6,95 € | <input type="checkbox"/> Video Breslau und Umgebung 20,50 € |
| <input type="checkbox"/> Der Schönhuter Tunnel Klaus C. Kasper 28,00 € | <input type="checkbox"/> Mit Rübezahl im Rucksack K. Möller 11,90 € | <input type="checkbox"/> Schlesien wie es war Historische Aufnahmen Video 20,80 € DVD 19,95 € |
| <input type="checkbox"/> Die Riesengebirgsbahn Klaus C. Kasper 31,00 € | <input type="checkbox"/> Unsterblicher Rübezahl Josef Karl Grund 13,30 € | <input type="checkbox"/> CD »Fröhliches Schlesien« 9,80 € |
| <input type="checkbox"/> Den Wogen zum Trutz Klaus C. Kasper 16,50 € | <input type="checkbox"/> Rübezahl Rechtilos Dr. Walter Roth 9,15 € | <input type="checkbox"/> MC/CD »Schlesisches Himmelreich« Hans-Arno Simon/Gernot Duda Sonderpreis 5,00/10,00 € |
| <input type="checkbox"/> Mythos Schneekoppe Klaus C. Kasper 31,00 € | <input type="checkbox"/> Holzerus Rübezahls Floh Volker Helsenand 12,80 € | <input type="checkbox"/> CD Die Wellwurscht Herta Aufgebauer 10,50 € |
| <input type="checkbox"/> Die Schneekoppe Gerhard Eckert 10,15 € | <input type="checkbox"/> Neues Hörbuch »Wachgeküsst« Schoß und Gut Lomnitz 11,90 € | <input type="checkbox"/> MC »Schlesische Mundart« Johannes Renner 9,50 € |
| <input type="checkbox"/> Blaua Berge, grüne Täler Helmut Preußler 11,65 € | Rübezahlfiguren auf Anfrage ! | <input type="checkbox"/> MC »Schlesierland-Heimatland« 10,00 € |
| | | <input type="checkbox"/> CD Wo die Oder fließt, die Schneekoppe grüßt 13,00 € |
| | | <input type="checkbox"/> CD »Schlesien – meine Heimat« 13,00 € |
| | | <input type="checkbox"/> CD Volkslieder aus Schlesien 13,50 € |
| | | <input type="checkbox"/> CD Neues aus Runxendorf Lommel 16,50 € |
| | | <input type="checkbox"/> MC »Die beredis« Sonderpreis 5,00 € |
| | | <input type="checkbox"/> CD »Hörst Du die Heimatglocken klingen« beredis NEU 14,50 € |

CD OBERSCHLESISCHE WEIHNACHTSLIEDER

Gesungen vom
Eichendorff-Chor/Ratibor



€ 14,50

zuzügl Porto
und Verpack.

Aus dem Inhalt: Stille Nacht, heilige Nacht; Adeste fideles; Ihr Kinderlein kommet; Transeamus, Süßer die Glocken nie klingen; Oh du fröhliche, oh du selige; O Tannenbaum, Leise rieselt der Schnee... u.a.

SCHLESISCHE WEIHNACHT

von **Rotraud Schöne**



182 Seiten,
gebunden

€ 9,90

zuzügl Porto
und Verpack.

WEIHNACHTEN BEI LUDWIG RICHTER

von **Antje Erdmann-Degenhardt**



Lieb gewordene Erinnerungen an die Weihnachtsfeste der eigenen Kindheit leben mit diesem Buch wieder auf.

€ 15,95

zuzügl Porto
und Verpack.



Deutsches Weihnachtsbuch

€ 15,95

zuzügl Porto
und Verpack.

Aus den Landschaften
ausgewählt von **Gundel Paulsen**

Gebunden mit Hochglanzumschlag



HEIMLICH-UNHEIMLICHE WEIHNACHTS-UND WINTERGESCHICHTEN

von **Barbara Bartos-Höppner**

Ein wunderbares Buch für lange Winterabende, zum Schmökern oder Vorlesen mit Zeichnungen von Ursula Kirchberg.

€ 10,95

zuzügl Porto
und Verpack.

97 Seiten, zahlr. Abb., geb.



WEIHNACHTSGESCHICHTEN AUS SCHLESIEN

von **Gundel Paulsen**



Taschenbuch
127 Seiten

€ 7,95

zuzügl Porto
und Verpack.

VOM HIMMEL HOCH

Advents- und
Weihnachtsbuch
von **Ernst Braun**



In seinen liebevollen Kurzgeschichten läßt der Autor die alten Bräuche der Heimat wieder neu aufleben und entführt Sie wieder in die Kindheit.

ca. 160 Seiten,

kartonierte mit
mehreren
Abbildungen

€ 9,80

zuzügl Porto
und Verpack.

Kurzmeldungen

Durch den Artikel „Die kleine Kirche in Samitz braucht unsere Hilfe“ in der Ausgabe 57-08, S. 115 sind schon Spenden eingegangen. Wer die Samitzer Kirchenrestaurierung unterstützen möchte, der kann das unter der Kontonummer 138 24 31 bei der Stadtparkasse Witten-Stockum, BLZ 452 500 35 gern noch bis zum Ende des Jahres tun. Stichwort: „Für die Samitzer Kirche z. Hd. Lydia Kulmann“. Auch nach Ablauf des Jahres 2007 sind Spenden möglich auf das Konto bei der Stadtparkasse, da ist die Kontonummer 304 55 4 074, Stadtparkasse Witten-Stockum, BLZ 452 500 35. Bitte überweisen sie Ihre Spende auf das neue Konto. Ansprechpartner in Polen ist:

Ryszard Kaczynski, Jarosowka 26 a,
59-225 Chojnow. Tel. 0048-76-8178885.



Betreff: „Chronik der Stadt Haynau in Schlesien“ - Ausgabe 57-11, S. 166 von **Elisabeth Grieger**

Alle, die an der Chronik interessiert sind, können alle wichtigen Informationen bei

Gerda-Maria Fröhlich erfragen. Tel. tagsüber
036781-42649, ab 18.00 Uhr, Tel. 42549.

3 Tage vor Weihnachten, am 21. Dezember 2007, können die Deutschen, die in das Nachbarland Polen einreisen möchten, einen historischen Augenblick erleben.

Durch die Aufnahme Polens in den Schengener Raum fallen am 21.12.2007 die Pass- und Personenkontrollen am Grenzübergang weg.



Am Sonntag, den **16.12.2007**, veranstaltet die Schlesische Jugend Landesgruppe NRW, einen **Ostdeutschen Weihnachtsmarkt** in der Patenstadt Solingen auf Schloss Burg.

Der Schlesischen Kreis-, Städte und Gemeindetag, kurz **SKSG** genannt, kam im September in **Breslau** zu einer **Tagung** zusammen. Er ist eine Gemeinschaft der schlesischen Heimatkreisgruppen in der Bundesrepublik Deutschland, mit der Aufgabe der Verständigungsarbeit zwischen Deutschland und Polen. Den ausführlichen Bericht von Jutta Graeve über die Arbeit des SKSG und die jetzige Tagung lesen Sie in der Januar Ausgabe.

Schläsche Christnacht

Der Schmie, dar stäbert, zoart, wie Silberstooß

Und roscheit mäuslafein eis dürre Eechalooß.

Es werd gefrier'n denn de Luft gieht kaalt,
Jitzt spürt ma's, wenn der worme Schoffpelz fahlt.

De Häusla stiehn mit guldna Ooga do,
A jedes treues Obbild senner Froo,
Der Weg gefegt, de Fanster blitzblank,
S'ies wieder amol Weihnacht, Gott sei Dank.
Es Weihnachtsschweinla hoan mer schun geschlacht't,

Und Flesch und Werschtle sein zurecht gemacht.

A Kucha hoan mer eim Gewölbe stiehn.
Eim Stiebla duft't der Christboom frisch
und grün.

Nu zünd' der Voater de Laterne oan,
Doas ma a Kerchsteig besser finda koan.
Mer dommeln luhs, verpummelt und verpackt,
Bis zu der Noaspitze eigesackt.

Ju, ju, es friert ma hoot an festa Triet!
Bis zur Brücke leeft es Hundla miet.

Dann joan mersch heem. Es wiel üns nich verstiehn,

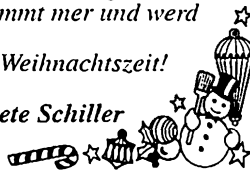
Es ies doch suste immer doagebleihn.

De Mutter lacht, wie es beiseite gieht
Und missgestimmt sei Schwänzla oan sich zieht.

*Dann gieh mer wetter und es tut sich gahn,
Doaß ich die andern hinga, nich koan sahn.
Ich sah ock bluhs ver mir doas dunkle Feld,
De guldna Sterne über Durf und Welt.
A großes Glück wie mei Herz durchziehn,
Woas ies a suichter Weihnachtskerchgang
schien!
Ich dräh mich üm und guck se olle oan...
Doch woas ich denke, mag ich a nich soan.
Jitz klinga schun de Glocka übersch Feld,
De Mutter froit: „Hott Ihr ooch olle Geld?“*

*Vo olla Seita kumma Leute oan,
Die ma ein Finstern kaum derkenna koan.
Der Voater klinkt de Kerchatiere uhf,
De Mutter nickt zum aala Kanter nuff.
Stumm steigt a jedes ei senn Kerchastuhl.
De Urgel nimmt sich ihre Lunge vuhl,
Der Raum verschwimmt mer und werd
weltaweit...
O fröhlich, o sel'ge Weihnachtszeit!*

Margarete Schiller



Das historische Ringsingen zu Goldberg



Die sieben letzten Bürger Goldbergs 1553.

Von Alfons Hayduk

Anno domini 1553 wütete der Schwarze Tod in dem aufblühenden Lande Schlesien. Besonders schlimm war es in der damals wohl reichsten Stadt Goldberg gewesen. Seit 1211 mit Magdeburger Recht versehen, hatte der Ort als Mittelpunkt des schlesischen Goldbergbaues nach dem Mongoleneinfall von 1241 neuen Aufschwung genommen – nun lag er ausgestorben da, ein Bild des Jammerns.

Der Heilige Abend war angebrochen. Aber kein Licht drang aus den Häusern, keine Glocke klang von den Türmen der Marienkirche, deren gotische Halle, die so mächtig aufragte, dunkel und verlassen dastand. Lebten überhaupt noch Menschen in der schwer heimgesuchten Bergstadt am Katzbachufer?

Und wenn sie lebten: wagte sich auch nur eine einzige Seele ins Freie? Angst und Schrecken hieß die wenigen Überlebenden sich abgesondert und verborgen zu halten, um nicht Opfer des Schwarzen Todes zu werden. Wochen, ja Monate hatte der unheimliche Gast aus Asien gewütet und gewürgt, wie Fliegen waren die Menschen unter der fruchtbaren Geißel dieses unfassbaren Schicksals gefallen. Und da sollte Weihnacht sein?

Die ging dem alten Willmann durch den Sinn, als er vorsichtig die Tür der Stadtschule öffnete, um ins Freie zu legen. Er war Einsamkeit gewohnt, denn er hatte keine Familie. Aber die Verlassenheit in dieser Stunde der Dämmerung überwältigte ihn und war so stark, dass er imstande war, sich jeglicher Vorsicht zu begeben, um nur

ein menschliches Antlitz, ein menschliches Wesen zu schauen. Die Erinnerung überfiel ihn. Wie er Weihnacht für Weihnacht mit seinen Scholaren die Christgeburtlieder eingeübt und dann mit den Goldbergern in der Hallenkirche gesungen hatte.

Totenstille lag drückend und bänglich über der ausgestorbenen Stadt, zunehmende Finsternis hüllte sie ein. Kein Laut, kein Licht, nur unheimliches Schweigen, entsetzliche Einsamkeit.

Gottverlassenheit! Der Greis empfand sie gerade körperlich, vom Winterwind und von der Dezemberkälte geschüttelt. Nein, der Mensch will zum Menschen. Wäre sonst Weihnacht?

Er holte die Laterne, er zündete sie an, ergriff sie an, ergriff sie mit klammen Fingern und leuchtete sich voran. Gespenstisch tanzte das Laternenlicht die Häuserfronten auf und ab. Willmann blieb stehen, als fürchte er sich. Dann ging er zur Stadtmitte, zum Ring. Der viereckige Marktplatz, auf dem sonst die Rollwagen der Tuchmacher und Sälzer standen, schien sich ins Unendliche zu dehnen. Am Himmel kein Stern.

Drohend ragte der Basaltkegel des Wolfsberges aus der Dunkelheit. Jetzt war dem Greise, als rauschten die Wasser und Wellen der Katzbach zu ihm herauf. Das Rauschen schwoll an, und als wollte er es übertönen, begann er plötzlich mit aller Kraft, deren er fähig war, das Weihnachtslied zu singen:

*„Es kumpt ein Schiff geladen
bis an sein höchsten Bord,
trägt Gottes Sohn voll Gnaden,
das ewig wahre Wort.“*

Und er sang nicht allein – es kamen aus den Tiefen der Gassen jetzt zitternde Lichter, eins und noch eins und wieder eines, bis sie ihrer sieben waren und frohen Herzens die Weihnacht einsangen, die ewige Liebe:

*„Zu Bethlehem geboren
im Stall ein Kindlein,
dem hab ich mich erkoren,
sein eigen will ich sein!“*

Dann umarten sie einander, die letzten Sieben von Goldberg, zogen um den Ring und hörten nicht auf mit ihrem Weihnachts-singen bis ihr schlesischer Himmel voller güldener Sterne stand, die das Licht der Hoffnung trugen. So ist es dann geblieben, Jahr für Jahr, das Goldberger Ringsingen.

Ulrich Kabel
Staudenäcker 13
76744 Wörth



Ein gelungenes Treffen

250 Flüchtlinge und Vertriebene folgten der Einladung der Gemeinde Visbek und freuten sich über ein Wiedersehen.

Als Christa Seidel geb. Langner, früher aus Wilhelmsdorf, die Idee hatte, ein Heimattreffen in Visbek ins Leben zu rufen, konnte sie noch nicht wissen, wie viel Zuspruch sie bekommen sollte. Dass sie beim Bürgermeister Kontakt aufnahm und dieses Treffen anregte und sofort großes Interesse erfuhr, war der erste Schritt, ein Jahr lang nur Arbeit und Vorbereitung.

Christa Seidel, Ehrentraud und Hildegard Rosenow und Günther Vietz hatten in guter



Zusammenarbeit mit der Gemeindeverwaltung 350 Adressen zusammengesucht.

Bürgermeister Heiner Thölke begrüßte alle Gäste nach der Busrundreise durch Visbek in Saal Hermes und wies auf die erfolgreiche Integrationsarbeit in der damaligen Zeit hin.

Bei Kaffee und Kuchen wurde über alten Zeiten gesprochen und die Erinnerungen wurden für jeden Gast wieder präsent. Günther Vietz bedankte sich für die freundliche Aufnahme in Visbek und erinnerte in seiner Ansprache an die Zeit vor mehr als 60 Jahren.

Hier ein Auszug aus der Rede:
„Wir sind alle gern gekommen. Das belegt auch die große Beteiligung aus dem



ganzen Bundesgebiet. Sogar aus den USA und den Niederlanden sind Heimatfreunde angereist.

Herr Thölke, Sie haben auf die Anregung unserer Frau Christa Seidel spontan reagiert und ihren Gedanken „60 Jahre Vertriebene und Flüchtlinge in Visbek“ sofort gebracht. Mit viel Zeit und Kostenaufwand haben Sie für uns diesen schönen Tag der Erinnerung gestaltet. Es war sicherlich ein großes Stück Arbeit, an die Anschriften zu kommen. Auch Ihre Ortsvorsteher haben gut mitgeholfen. Die Gemeinde hat Busse gestellt, die uns durch Visbek und ihre dazu gehörenden Ortschaften führen. Die Fahrt hat uns einen wunderbaren Eindruck ver-

mittelt, wie schön sich Visbek in den zurückliegenden Jahren entwickelt hat. In welcher herrlicher Natur es eingebettet liegt.

Die Dörpspringer haben Sie für uns gewinnen können. Für die musikalische Begleitung beim Singen unserer Heimatlieder haben sie Herrn Kühling junior engagiert. Und nicht zu vergessen, die großzügige Kaffeetafel hier im Saal Hermes, die wir gleich genießen dürfen. Unser herzlichster Dank gilt der Gemeinde Visbek.

Aber nicht zu vergessen, unsere 3 Damen! Vorrangig Dir liebe Christa Seidel, denn Du hattest die Idee und Euch liebe Traudel und Hildegard Rosenow und ihrer Tochter, gilt unser großer Dank. Ihr drei habt mit viel Elan und Hingabe beim Suchen nach weiteren Vertriebenen der Gemeinde hervorragend zu gearbeitet.

Gedanklich habt Ihr fast jedes Haus vom damaligen Visbek durchleuchtet, ob vielleicht nicht doch noch eine Flüchtlingsfamilie dort gewohnt hat. Ihr habt Euch nicht gescheut, in die Ortschaften zu fahren, um dort evtl. noch fündig zu werden. Alles ebenfalls mit großem Zeitaufwand und Kosten.

Zum Beispiel, Deine Fahrt von Bremen nach hier und die vielen Telefonate, liebe Christa. Unsere Hochachtung gehört Dir. Schaut Euch hier im Saal um, das ist mit allen Mitarbeitern der Gemeinde Visbek, Euer gemeinsamer Erfolg. Danke und nochmals Danke."

Und jetzt ein paar Worte über uns

Wir Vertriebenen und Flüchtlinge gehörten zu den 14 Millionen Deutschen, die in den Jahren 1944 bis 1948 ihre Heimat in Ost- und Westpreußen, Pommern und Schlesien durch die Flucht und Vertreibung verlassen mussten. Das war die größte Völkervertreibung in der Geschichte der Menschheit. Eine derartige Katastrophe darf nie wieder passieren. Wir sind alle dazu aufgerufen, das Wissen um diese Vergangenheit wach zu halten. Daher wäre die Errichtung einer Gedenkstätte gegen die Völkervertreibungen in Berlin – der Mitte Europas – von globaler Bedeutung.

Erinnerung an die Ankunft hier in Visbek

Da wir, die Vertriebenen aus dem Kreis Goldberg-Haynau hier in Visbek den größten Anteil stellten, erlaube ich mir für alle anderen Vertriebenen, die nicht wie wir, im ICE hier angekommen sind, zu berichten.

Am 20. Juli 1946 wurden wir von der polnischen Verwaltung aus unserer Heimat vertrieben. Wir mussten uns am Güterbahnhof in Haynau versammeln. Dort trafen wir mit den Bewohnern der umliegenden Dörfer aus dem Kreis zusammen, die mit LKWs der Polen nach Haynau gebracht wurden. Allein aus dem Dorf Hockenau kamen 72 Personen. Im Güterwaggons, un-menschlich, wie das Vieh verladen, wurden wir abgeschoben. Wo die Reise hinging, wusste keiner. Erst als wir in Görlitz die Neiße überquerten war uns klar, wir sind im Westen! Das war eine Freude, alle atmeten auf! Endlich in Sicherheit! Man kann es sich nicht vorstellen, was das für uns bedeutet hat. Sofort streiften wir die weißen Armbinden ab, die wir bei den Polen in Haynau tragen mussten und warfen sie aus dem Zug. Von Görlitz ging die Fahrt weiter nach Cottbus, Magdeburg, Uelzen, Oldenburg, Richtung Vechta. In Schneiderkrug-

Hbf. war am 28. Juli 1946, an einem Samstag, bei herrlichem Sommerwetter, das Ziel einer 8tätigen Fahrt erreicht.

Hier erwarteten uns mehrere Pferdegesspanne, die uns nach Visbek und die umliegenden Ortschaften brachten. Dort angekommen, wurden wir erst einmal unter die Lupe genommen. Dann kam es zur Verteilung der Familien. Das ging nicht immer reibungslos. Da war eine schwangere Mutter mit ihrer 8jährigen Tochter. Sie hatten am späten Abend des 28. Juli noch keine Bleibe. Nur durch das beherrschte Handeln des katholischen Pastors wurde ihnen geholfen. Dazu zitiere ich aus der Chronik von Visbek „Die Unterbringung der Flüchtlinge und Vertriebenen wird äußerst schwierig. Der Vorhandene Wohnraum reicht einfach nicht aus. So werden Behelfswohnungen zur Verfügung gestellt. Baracken, umgebaute Hühner- und Schweineställe, Waschküchen. Diese Unterkünfte sind oft menschenunwürdig. Die Gemeinde Visbek muss 1946 - 2200 Personen unterbringen!“

Man muss sich die Lage einmal vorstellen. Wir Vertriebenen kamen hier an, obwohl wir es nicht wollten, aber mussten. Hier waren die Visbeker, die uns aufnehmen mussten, obwohl manche es auch nicht wollten. Wir waren uns fremd, man stand sich mit großer Skepsis gegenüber. Das muss man verstehen, obwohl es damals von beiden Seiten gesehen kaum denkbar und sehr schwer war. Heute sieht man alles ganz anders. Man kennt sich, hat Freundschaften geschlossen, die bis heute und weiterhin Bestand haben werden.

Für uns war es ein totaler Neuanfang. Unsere Eltern hatten es am schwersten. Sie mussten für ihre Familie sorgen. Der Kampf ums tägliche Brot und Arbeit war schon sehr hart. Ein neuer Hausstand musste angeschafft werden. Mit den Jahren, mit ganz kleinen Schritten, ging es langsam voran. Viele mussten Visbek wieder verlassen, weil sie hier keine Arbeit fanden. Aber heute ist ein großer Teil wieder gekommen. Für viele von uns ist Visbek zur 2. Heimat geworden. Ist das nicht ein großes Kompliment? Wir alle bedanken uns nochmals recht, recht herzlich für diesen schönen Tag, liebe Gemeinde Visbek.

Ihr und Euer **Günter Vietz**
aus Haynau, jetzt Osnabrück



€ 14,90

zuzügl Porto und Verp.

**UNTER NEUEN
DÄCHERN** Ruth Storm
ROMAN EINER WOHNIEDLUNG

Zu beziehen über den Buchversand der
**GOLDBERG-HAYNAUER
HEIMATNACHRICHTEN**

Aus den Heimatgruppen

Goldberg-Haynauer in Bielefeld

Unsere Jahreshauptversammlung ist am Sonntag, den 20.1.2008, um 15.00 Uhr im Restaurant Seelmeyer – Alt Schildesche, Beckhausstr. 193 in 30602 Bielefeld.

Wir haben diesmal über die Geschäftsjahre 2006 und 2007 zu berichten, da die Jahreshauptversammlung 2006 wegen Krankheit des 1. Vorsitzenden Harry Rädels nur unvollständig durchgeführt werden konnte. Außerdem steht die Neuwahl des gesamten Vorstandes auf dem Programm. Halten Sie sich bitte diesen wichtigen Termin frei.

Ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches Neues Jahr 2008 wünscht allen Heimatfreunden

Ursula Geisler

Solinger Bürger besuchten den Patenkreis Goldberg in Schlesien

Jutta Graeve

Die Stadt Solingen hat im Jahr 1955 die Patenschaft über den schlesischen Kreis Goldberg übernommen. Beim Heimatkreistreffen im Mai 2006 in Solingen wurde dieser 50 Jahre gedacht. Dabei regte Bürgermeister Heinz-Eugen Bertenburg an, doch einmal den schlesischen Kreis kennen zu

lernen. Diese Reise fand nun vom 15. bis 21. Oktober 2007 statt. Unter den Teilnehmern waren nicht nur Ratsmitglieder und Mitarbeiter der Verwaltung der Stadt Solingen, sondern auch ehemalige Goldberger, die nach dem Krieg in Solingen ein neues Zuhause gefunden haben. Außerdem waren den Teilnehmern mehrere Lehrer, ein Schulleiter, die Heimatkreisvorsitzende Renate Boomgaarden und mehrere Heimatvertriebene, die sich seit Jahren um die Pflege der Patenschaft mit Solingen bemüht haben. Die Organisation der Reise lag in den Händen von Wolfgang Görke, dem „Guten Geist“ für die Goldberger als Sachbearbeiter bei der Solinger Stadtverwaltung seit 27 Jahren.

Die Reise begann mit dem Besuch des Schlesischen Museums in Görlitz, um die Solinger Bürger mit der Geschichte und Kultur Schlesiens vertraut zu machen. Ziel dieser Reise war die Kontaktaufnahme zu der heutigen Bevölkerung im Kreis Goldberg mit seinen Städten Haynau und Schönau. Verbindungen zwischen Solingen und Goldberg gibt es schon länger. Erste Kontakte zum Goldberger Lyzeum gab es schon 1981, als eine Deutschlehrerin der Schule die Sprecherin der ehemaligen Schüler um Geographiebücher über die Bundesrepublik bat, doch offizielle Kontakte gab es sonst nicht.

Das änderte sich nach der Wende, den Stiftern flatterte eine Einladung der Goldberger Schule auf den Tisch und im Jahr



Der Solinger Bürgermeister, Heinz-Georg Bertenburg, 3. v. r., fühlte sich sichtlich wohl im Kreis der jungen Musiker der Jugendfeuerwehr Haynau, die die Gäste mit Musik empfangen hatte.



Mit einem Bild des Schmiedeturms bedankte sich Bürgermeister Ireneusz Zurawski, Bildmitte, bei Bürgermeister Bertenburg, rechts, für den Besuch der Solinger Bürger. Er hoffe auf weitere gute Kontakte zwischen den beiden Städten. Fotos Jutta Graeve

1994 besuchten dann ehemalige Schüler das Goldberger Lyzeum.

Diese Internatsschule hatte große Schwierigkeiten. Als ehemalige Sportförderschule war sie bis zur Wende eine Eliteschule, dann fiel die staatliche Förderung aus Geldmangel weg und das Internat stand praktisch leer. Von Seiten der ehemaligen Schüler kam die Anregung zur bilingualen also deutsch-polnischen Schule. In einer beispiellosen Zusammenarbeit mit den polnischen Behörden, dem Deutschen Aus-

landsschuldienst und der Stiftung für deutsch-polnische Zusammenarbeit entstand die heutige Schule. Gleichzeitig entstand ein enger Kontakt zum „Verein der Freunde des Goldberger Landes“, die mit Hilfe aus Deutschland ein Zentrum für Stadtgeschichte ins Leben riefen. Hierbei leistete das Solinger Stadtarchiv viel Unterstützung, denn dort ist die Sammlung der Schlesischen Heimatstube integriert. Die Stadt Solingen half auch finanziell bei verschiedenen Veröffentlichungen in deutscher

und polnischer Sprache. Trotzdem kam es nie zu einer offiziellen Städtepartnerschaft.

Für die Heimatvertriebenen war es nun eine große Freude, ihre Heimat den Solingern vorzustellen, denn ähnliche Kontakte gab es auch zwischen vertriebenen Haynauern und Schönauern, aber auch Kaufingern in ihre alte Heimat.

Drei Tage standen für diese Besuche zur Verfügung. Am ersten Tag wurde die Reisegruppe erst im Goldberger Rathaus durch Bürgermeister Ireneusz Zurawski empfangen.

wird fortgesetzt

Meine Jugenderinnerungen an meine Heimatstadt Haynau

Von Hans Jürgen Wilde
3. Fortsetzung

Wenn Herr Köhler bei meinen Eltern am Stammtisch saß, zeigte er auf Bitten der Stammgäste auch kleine Tricks. Am Stammtisch saß oft der damalige Bürgermeister Frank. Der Sohn von Franke ging mit meinem Bruder zur Schule, allerdings nur in die Volksschule. Danach ging Franke zum Gymnasium.

Heimatfest der Stadt Haynau

Es muss um 1937 gewesen sein. Mein Vater ließ am Ring noch ein Bierzelt aufstellen. Unsere Verwandtschaft wurde zum Bierzapfen und Bedienen angestellt. Nach Überprüfung eines Statikers wurde im großen Saal unter der Decke ein großes Wagenrad angebracht. Von da aus hingen lauter bunte Bänder bis zu den Wänden. An diese Bänder hängte der Segelfliegerverein kleine Flugzeugmodelle an. Vom Saaleingang zu den Toiletten wurde eine überdachte Rutschbahn gebaut. Jeder Gast, der auf die Toilette gehen wollte, musste für einen Groschen die Rutschbahn benutzen. Mein Bruder und ich haben dann immer wieder die Fußmatten nach oben gebracht, und dafür durften wir umsonst rutschen. Im kleinen Saal, der eine Etage tiefer neben der Garderobe lag, war ein Schießstand aufgebaut. Die Gewinnpreise wurden von den Haynauer Geschäftsleuten gespendet. Dieses Heimatfest zog sich einige Tage hin und an jedem 2. Tag übernahm ein anderer Verein die Schirmherrschaft. Leider wurde

dieses Heimatfest durch den Tod von Bäckermeister Brux, Burgstraße, überschattet. Er soll sich erhängt haben. Die Hintergründe sind mir nicht bekannt, sie wurden damals auch vor uns Kinder verschwiegen.

Katastrophen in Haynau!

Auch in einer Kleinstadt kam so etwas vor. Es war in einem sehr strengen Winter, das Jahr ist mir nicht mehr bekannt, als am Viehmarkt in einer Möbelschreinerei ein Großbrand ausbrach. Die Feuerwehr hatte Schwierigkeiten, Wasser zum Löschen zu bekommen; denn die Hydranten waren alle zugefroren. Nach dem Löschen gefror das Löschwasser am Brandherd zu Eis. Zum Glück konnte ein Übergreifen der Flammen auf andere Gebäude verhindert werden. Viele Neugierige und Kinder haben die Arbeiten der Feuerwehr verfolgt. Am nächsten Tag sah das Brandhaus wie ein Eispalast aus. Wir Kinder sind trotz Verbotes in das Gebäude gegangen. Dicke Eiszapfen hingen bis auf den Boden herunter. Es war wie in einer Eishöhle. Uns Kindern war die Gefahr, darin zu spielen, nicht bewusst, bis ein Arbeiter aus der Möbelschreinerei uns aus dem „Eisparadies“ verjagte.

Fortsetzung folgt

19. Haynaureise 2008 über Fronleichnam!

Die 19. Busreise nach Haynau findet nicht über Pfingsten, sondern über Fronleichnam statt, weil Pfingsten 2008 extrem früh liegt. Wir fahren am 20. Mai nach Haynau. Die Dauer hängt von der Zahl der Teilnehmer ab. Mindestdauer sind 5 Tage

bei 18 Teilnehmern. Nähere Informationen erteilt Dieter Schroeder, unter Tel. 06103-946200. Bei Interesse bitte bald anmelden.



Gerade im Advent und wenn sich wieder ein Jahr dem Ende neigt, umkreisen unsere stillen Gedanken besonders wehmütvoll alte Erinnerungen. Nichts kann ungeschehen gemacht werden. Nichts kann zurückgeholt werden. Nichts noch so Schö-



Günther Kaschade.

nes kann noch einmal gelebt werden. Jeder weiß das – natürlich – und dennoch....

Wie fühlt sich nun in eben diesen Tagen ein Mensch, der seine geliebte Heimat schon früh im Leben auf immer verloren hat? Ist es möglich, dass die dort erlebte Kindheit und Jugend die unbeschwerteste, glücklichste Zeit in seinem Leben war? Ist es vorstellbar, dass auf allen Erfüllenden danach stets ein dunkler Schleier lastet, der nie mehr diesen Glanz und jene klare Tiefe wie am Anbeginn des Lebens freigab? Ist es wahrscheinlich, dass er sich und andere ihn inzwischen deshalb aufgegeben haben?

Er ist noch immer da.

Und ich, die das für ihn hier schreibe, habe ihn auch nicht aufgeben. Seine tief ins Herz gravierte Erinnerung an die geliebte Heimat, sein Schlessien, haben Angste, Schmerz und alle nur erdenkliche Not in tiefster Finsternis überdauert. Als Kind war ich unsagbar enttäuscht, weil ich ihm wohl nie so wichtig war wie das alles von „früher“.

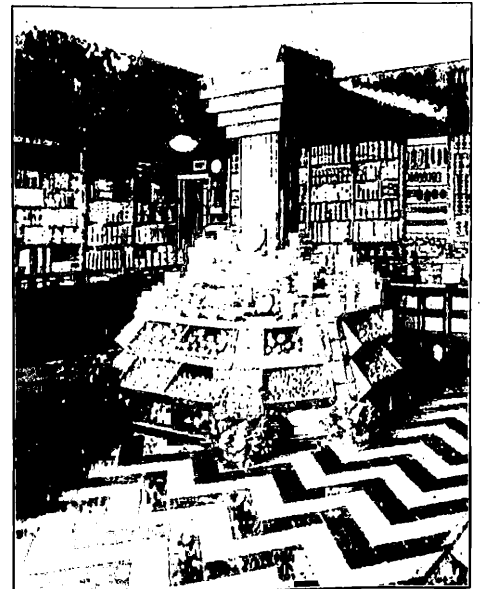
Erst heute, nach selbst erlittenem Verlust, bin ich nun im Frieden mit ihm. Jetzt wo Krankheit ihn ganz und gar im Bett festhält, lebe ich meine Tochterliebe in der Aufgabe, Bindeglied für ihn zu sein zwischen dem „Früher“ und dem „jetzt“.

Zum Ende seines Lebens möchte ich für meinen Vater, Günther Kaschade aus Haynau, einen letzten innigen, heimatlichen Gruß an alle Menschen senden, die er aus jenen glücklichen Tagen in Schlessien am Anfang seines Lebens persönlich kann-



Das Delikatessengeschäft am Ring 39/40 von den Eltern meines Vaters, Günther Kaschade.

te und auch an alle die, die sich ihm so verbunden fühlen. Ihr stilles Gedenken seiner, anlässlich des Herbsttreffens in Friedrichroda, hat ihn zu Tränen gerührt. Mein Vater dankt all seinen alten Kameraden aus tiefstem Herzen, dass sie ihn nicht vergessen haben.



Von frisch gemahlenem Kaffee, Präsentkörben, Obst und Gemüse, Wurst bis Zigarren gab es alles zu kaufen.

*„Heimat, Heimat deine Sterne leuchten (auch) in der Ferne...“
Möge ihr Leuchten niemals in den Herzen erlösen. Gesegnete Weihnachten!*

Frau Medlin

Husemannstr. 5, 01987 Schwarzhöhe

Hermsdorf

Liebe Heimatfreunde,

nun ist seit unserem Treffen in Seesen am ersten Oktober-Wochenende schon wieder einige Zeit vergangen. Sicher denken wir alle gern an die gemeinsamen Stunden im „Hotel Görtler“ zurück. Ungefähr 28 Personen hatten sich dort eingefunden. Bei unserem Zusammensein gedachten wir zunächst derer, die aus persönlichen Gründen nicht mehr dabei sein konnten. Am Samstagnachmittag war das Wetter für die Jahreszeit recht schön, so dass man sich

auch etwas vor dem Haus aufhalten konnte. Nach dem Abendessen sorgte Hannchen Gäse geb. Hilse wieder für allerlei Kurzweil, an der wir alle unseren Spaß hatten. Ihr Ehemann Werner hatte auch dieses Mal wieder sein Keyboard mitgebracht und unterhielt uns zwischendurch mit heimatlichen Melodien, wenn gerade nicht „gelabert“ wurde. Wir danken den Beiden nochmals herzlich dafür. Margot Himstedt geb. Steinert schenkte jedem von uns ein Tütchen mit Haselnüssen von einem Baum, der jetzt in ihrem Garten steht und der von einem Ableger eines Baumes im elterlichen Hof in Hermsdorf stammt. Also hatten wir

schlesische Nüsse. Auch gab es für jeden ein großes Herz aus schlesischem Pfefferkuchen mit der Aufschrift „Ein Herz für Hermsdorf“. Das waren zwei nette Überraschungen. Am Sonntagnachmittag war nach dem Kaffeetrinken bereits wieder Aufbruchstimmung, weil die meisten noch vor der Dunkelheit zu Hause sein wollten.

Leider hatte ich die „Nachlese“ zu unserem Treffen für die Novemberausgabe des „Blätts“ verpasst, und so sind wir nun schon am Jahresende angelangt.

Für manche Menschen sind die dunklen Wintertage schwer zu ertragen. Viele, besonders die Alten, Alleinlebenden und Kranken unter uns haben es in dieser Zeit nicht immer leicht. Ich hoffe aber, dass jeder einige schöne Erinnerungen hat, an denen er sich etwas erfreuen kann, Trost findet und den Mut nicht verliert.

In diesem Sinne wünsche ich allen eine besinnliche Adventszeit, ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das Neue Jahr.

Mit heimatlichen Grüßen Euere/Ihre

Johanna Sattler

Auch in diesem Jahr verzichten wir auf eine Anhebung des Bezugsgeldes. Der Verlag erhält keinerlei Zuwendung oder Förderung. Wir sind auf die pünktliche Zahlung des Bezugsgeldes angewiesen. Bitte geben Sie keine Heimatzeitung weiter, halten Sie sie selbst.

**GOLDBERG-HAYNAUER
HEIMATNACHRICHTEN**



Gern stellen sich alle Teilnehmer des Treffens auf die Stufen für ein Bild auf.



Von links oben: Gretel Günther (jetzt Lindau), Erhard Berger, untere Reihe: Herbert Berger, Hannchen Walter (jetzt Sattler) und Ilse Berger (jetzt Trösser).



Beim Treffen setzten sich alle in der Reihenfolge von damals wieder so hin und hatten ihren Spaß dabei.
Fotos eingesandt von J. Sattler

Kauffung

Seit dem diesjährigen Kauffunger-Orts-treffen am 22. und 23. September in Nordstemmen, sind schon wieder einige Wochen vergangen. Karin Schaefer/Schultz hat darüber einen Bericht geschrieben, den ich der Heimatzeitung zur Veröffentlichung zugestellt habe.

Ich möchte nur kurz betonen, dass es ein sehr erfolgreiches Treffen war, mit dem alle Teilnehmer sehr zufrieden die Heim-

reise angetreten haben. Ich danke nochmals denen, die an der Organisation beteiligt waren. Ich danke für die Gestaltung der Schläschen Stunde, für den sehr schönen gemeinsamen Gottesdienst mit Abendmahl. Dank auch dem Gasthaus Deutsches Haus für die ausgezeichnete Bewirtung. Auf ein Wiedersehen im nächsten Jahr beim Orts-treffen in Hagen.

Walter Ungelenk



Frau Christiane Giuliani am Verkaufstisch mit vielen schlesischen Büchern für die Teilnehmer des Treffens.



100 Teilnehmer waren im Tagungssaal des Gasthauses „Deutsches Haus“ zum Orts-treffen gekommen.

Aufgenommen von Werner Sallge.

Wegen der vielen Weihnachtsgrüße in dieser Ausgabe, kann der angekündigte Artikel über das Kauffunger Treffen erst in der Januarausgabe erscheinen. Wir bitten um Ihr Verständnis.



Neudorf am Gröditzberg Liebe Heimatfreunde

Wie Ihr in der Novemberausgabe der GOLDBERG-HAYNAUER HEIMAT-NACHRICHTEN gelesen habt, übernehme ich die Aufgabe von unserem verdienten Siegfried Heyland ab sofort. Unserem Siegfried gebührt für 2 Jahrzehnte unermüdlicher Arbeit als „Verbindungsoffizier“ ein besonderer Dank im Namen aller Neudorfer! Auch seiner lieben Frau Gisela möchte ich Dank sagen, denn wie wir wissen, steht hinter jedem erfolgreichen Mann eine starke Frau. Nun wünsche ich den Beiden noch viele gemeinsame gesunde Jahre in ihrem schönen Haus in Langendamm.

Weiterhin bitte ich allen Heimatfreunde mich bei dieser Aufgabe zu unterstützen, insbesondere Mitteilung bei Veränderungen in den Familienverhältnissen, Umzug usw. Allen Neudorfern wünsche ich alles Gute für die Zukunft, vor allem gute Gesundheit und den Erkrankten baldige Genesung.

Euer Joachim Pohl



Pilgramsdorf



Alter Schlesischer Weihnachtspruch

O Freede ieber Freede
ihr Nupfern kummt und hiert,
woas mir durt uff derr Meede
fiern Wunderding passiert!
Es koam a weißer Engel
bei hucher Mitternacht,
dar soang mer a Gesängel
doas mir doas Herze lacht.

Ar säte: „Freet euch oalle,
derr Heiland ies geborn
zu Bethlehem eim Stoalle,
doas hoot ar sich erkorn.
Die Krippe ies sei Bette.
Gieht hin nach Bethlehem!“
Und wie ar also redte,
do flug ar wieder heem.

Verfasser unbekannt
ingesandt von

Ilse Schlotte geb. Hochmuth
(früher Pilgramsdorf)



Tiefhartmannsdorf

Der Artikel zum Treffen der Tiefhartmannsdorfer in Bielefeld erscheint in der Januar-Ausgabe.

Wir wünschen allen Tiefhartmannsdorf-fern ein friedliches Weihnachtsfest sowie ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2008.

Helga und Herbert Weist



Herzlichen Glückwunsch!

Die Heimatgemeinschaften und der Heimatverlag wünschen allen Geburtstagskindern und Jubilaren für Gesundheit und Wohlergehen alles Gute. Den Kranken baldige Genesung und für den weiteren Lebensweg herzliche Wünsche. Wir hoffen, dass alle Altersjubilare, besonders die, von denen wir über das Wohlergehen kaum etwas erfahren, gesund sind.



GOLDBERG

Zum 93. Geb. am 28.12.2007 Frau Erna LACHMANN geb. Treskow, Trotzendorfplatz 3, auch Kaufung Hauptstr. 220, 33613 Bielefeld, Haferkamp 9
Zum 91. Geb. am 02.01.2008 Frau Ruth HEINRICHS geb. Schöbel, Obertor 17 b, 42289 Wupperthal, Obere Sehlhofstr. 11

Zum 89. Geb. am 11.01.2008 Frau Käthe SCHWACH geb. Sabsch, Ehefr. v. Walter S., Billerberg 4 u. Schmiedestr. 19, auch Schweidnitz, 20253 Hamburg, Heckscherstr. 2 a

Zum 86. Geb. am 07.01.2008 Frau Edith WOLFF geb. Ambrosius, 22609 Hamburg, Nienstedtener Str. 29

Zum 86. Geb. am 14.01.2008 Frau Annemarie TINZMANN geb. Günther, Schmiedestr. 27, 02827 Görlitz, Grundstr. 15

Zum 85. Geb. am 04.01.2008 Frau Hildegard HÖHLE geb. Höfig, Obertor, 34289 Zierenberg, Gartenstr. 18

Zum 85. Geb. am 18.01.2008 Herrn Heinz-Günter SCHOLZ, Riegner Str. 6, 37671 Hörter, v.-Bodelschwingh-Str. 2

Zum 84. Geb. am 03.01.2008 Frau Marianne RASCHKER geb. Smiatek, 09212 Limbach-Oberfrohna, Moritzstr. 12

Zum 83. Geb. am 03.01.2008 Frau Hildegard HEINICKEL, Niedertor 8, 96515 Sonneberg, Fr. Ludwig Jahn Str. 37

Zum 83. Geb. am 04.01.2008 Frau Erika BECK geb. Steinmann, Wolfstr. 18, 85221 Dachau, Kohlbeck-Str. 33

Zum 83. Geb. am 20.01.2008 Herrn Fritz BARTSCH, Schmiedestr. 8, 09394 Hohndorf, Obere Angerstr. 3

Zum 82. Geb. am 30.12.2007 Frau Hildegard NÄTHER, 01847 Lohmen, Schlangenweg 12

Zum 81. Geb. am 15.01.2008 Frau Dora SCHILM geb. Reich, Friedrichstor 22 A, 95100 Selb, Reuthweg 29

Zum 80. Geb. am 23.12.2007 Frau Dorothea SCHLUMBAUM geb. Menzel, Tochter v. Fotografen Konrad Menzel, Ring 44, 30974 Weningens, Ahornstr. 6

Zum 80. Geb. am 05.01.2008 Herrn Günter BEER, Komturstr. 12, 91315 Höchststadt a.d. Aisch, Gerhard-Hauptmann-Str. 17

Zum 79. Geb. am 09.01.2008 Frau Elisabeth ABSCH, Ehefr. v. Wolfgang A., Ring 35, 37412 Herzberg, Gartenstr. 60

Zum 78. Geb. am 04.01.2008 Frau Sigrid ROTHE geb. Schaefer, Hohberg bei Goldberg, 53757 Sankt Augustin, Sperlingsweg 6

Zum 78. Geb. am 10.01.2008 Herrn Wolfgang SANDEN, Schmiedestr. 10, 64287 Darmstadt, Heinrich-Fuhr-Str. 9

Zum 77. Geb. am 17.01.2008 Herrn Kurt BRAUNER, Mühlberg 6, CAN Edmonton-Alberta T 5 Y IA 2, 13823 - 27 Street

Zum 74. Geb. am 28.12.2007 Frau Marianne MAKOWSKI geb. Hainke, Schneebachsiedlung, Amselweg 20, 41633 Schwalmthal, Bernhard-Rössler-Str. 8

Zum 73. Geb. am 26.12.2007 Frau Dorothea ULRICH geb. Metzner, Ober Radestr. 10, 34454 Bad Arolsen, Pyrmonter Str. 31

Und plötzlich ist es Weihnachten

War Weihnachten letztes Jahr auch so früh? Jetzt aber ran an Mehl, Honig, Zimt, Rosinen, Mohn und Eier für Plätzel, Kuchen und Striezel. Aber aufgepasst: Durch ständiges Schmökern und Backen nicht

Weihnachten verpassen, denn dieses Jahr ist der Stichtag ausnahmsweise schon am 24. Dezember.

Ein schönes Weihnachtsfest und für das kommende Jahr alles Gute, wünscht allen Heimatfreunden

Bärbel Simon



HAYNAU

Zum 88. Geb. am 04.01.2008 Herrn Dr. med. Paul-H. KLEIBER, Hufnerstr. 2, 63691 Ranstadt, Gartenstr. 6

Zum 86. Geb. am 24.12.2007 Frau Christa REISCHIG geb. Stock, 76135 Karlsruhe, Weinbrennerstr. 42

Zum 86. Geb. am 12.01.2008 Herrn Kurt SEIFERT, Michelsdorfer Str. 1, 30453 Hannover-Limmer, Quellengrund 7

Zum 85. Geb. am 14.01.2008 Herrn Franz DARTSCH, 76227 Karlsruhe, Max-Beckmann-Str. 31

Zum 84. Geb. am 03.01.2008 Frau Marianne RASCHKER geb. Smiatek, 09212 Limbach-Oberfrohna, Moritzstr. 12

Zum 83. Geb. am 15.01.2008 Herrn Horst ANDERS, Bunzlauerstr. 1, 58099 Hagen, Turmstr. 58

Zum 82. Geb. am 08.01.2008 Herrn Günter RIEGER, Ring 65, 42781 Haan, Finkenweg 13

Zum 82. Geb. am 09.01.2008 Frau Anneliese HASENSTAB geb. Gaudlitz, Goethestr. 4, 51373 Leverkusen I, Robert Blum-Str. 15

Zum 80. Geb. am 01.01.2008 Frau Hanna FIEGAS, 12207 Berlin, Boothstr. 30

Zum 80. Geb. am 19.01.2008 Herrn Herbert WEIDNER, Schützenstr. 5, 58332 Schwelm, Casdorffstr. 7

Zum 77. Geb. am 11.01.2008 Frau Flora RUPPERT geb. Fiebig, Goethestr. 2, 82327 Tutzing-Unterzeismaring, An der Leiten 9

Zum 77. Geb. am 17.01.2008 Herrn Reiner ERLEBACH, 77709 Wolfach, Ostlandstr. 13

Zum 77. Geb. am 18.01.2008 Frau Christa KRAUSSE geb. Winkler, Bismarckstr. 5 a, 06526 Sangerhausen, August-Bebel-Str. 25

Zum 75. Geb. am 18.01.2008 Frau Irma GRÜNDEL, Burgstr. 5, 52351 Düren, Heinrich-Gossen-Str. 23

Zum 74. Geb. am 04.01.2008 Frau Gunhild PROWE, Goethestr., GB London N6-5 PL Lane, 5/21 North Wood Hall Hornsey

Liebe Haynauer,
Ich wünsche Euch allen in Nah und Fern ein recht gesegnetes und frohes Weihnachtsfest, im Kreise Euer Lieben.

Kommt gut in das neue Jahr. Möge es ein gutes und gesundheitlich erträgliches 2008 für alle werden.

Ich hoffe, dass wir uns vom 16.-19. September 2008 zum 18. Haynauertreffen gesund und munter und in noch recht großer Zahl wieder in Friedrichroda im Berghotel treffen können.

Eure Gerda-Maria Fröhlich



SCHÖNAU A. K.

Zum 92. Geb. am 06.01.2008 Frau Hilda BÖHME geb. Schmidt, Ring 14, 36320 Kirtorf, Neustädter Str. 28

Zum 85. Geb. am 22.12.2007 Frau Gretel

SCHMIDT, 38835 Osterode b. Halberstadt, Falsbein 62

Zum 85. Geb. am 03.01.2008 Herrn Kurt PUPPE, Ring 42, 01558 Großenhain, Robert-Koch-Str. 11

Zum 84. Geb. am 14.01.2008 Frau Christiane UEBERSCHAEER, Hirschberger Str. 14, 61476 Kronberg im Taunus, Feldbergstr. 13-15, Altkönigstift Whg. B014

Zum 83. Geb. am 17.01.2008 Frau Elisabeth RAUPACH geb. Scharnowski, Ehefr. v. Erich R., Hirschberger Str. 39, 31134 Hildesheim, Annenstr. 19-20

Zum 80. Geb. am 07.01.2008 Frau Anneliese GEISLER, 02977 Hoyerswerda, Elsternbogen 29

Zum 79. Geb. am 23.12.2007 Frau Elionora STURM geb. Kudla, Ww. v. Horst St., auch Alt-Schönau, 50226 Frechen, Lindenstr. 49

Zum 79. Geb. am 25.12.2007 Herrn Wolfgang ENGLER, Hirschberger Str. 37, 3911 Magdeburg, Otto-Baer-Str. 5

Zum 79. Geb. am 12.01.2008 Frau Hannchen SCHARF geb. Stiller, Ansiedlung 3, 09648 Mittweida, Lutherstr. 35

Zum 78. Geb. am 29.12.2007 Herrn Heinrich LANGE, Hirschbergstr. 37, 09366 Stollberg, Albrecht-Dürer-Str. 23

Zum 77. Geb. am 08.01.2008 Frau Helga IMSE geb. Kühn, Bolkopplatz 1, 37441 Bad Sachsa, Uffestr. 19

Zum 77. Geb. am 11.01.2008 Herrn Helmut FICH, Ehem. v. Isolde F. geb. Fischer, Hirschberger Str. 34, 61191 Rosbach v. d. Höhe, Taunusstr. 34

Zum 75. Geb. am 16.01.2008 Frau Christel THÄSLER, 21787 Oberndorf, Hoffmann v. Fallerslebenstr. 16

Zum 74. Geb. am 20.01.2008 Herrn Joachim SEIDEL, 99448 Krainichfeld, Mohrentaler Str. 39

Zum 72. Geb. am 01.01.2008 Herrn Herbert MROZEK, Ehem. v. Irmgard M. geb. Lienig, 14057 Berlin, Friedberger Str. 33

ALT-SCHÖNAU

Zum 85. Geb. am 25.12.2007 Frau Irmgard PETER geb. Schwarzer, 99834 Gerstungen, Landstr. 15 a

Zum 84. Geb. am 29.12.2007 Frau Hildegard DULLEK geb. Köbe, 31008 Elze, Sedanstr. 23

Zum 84. Geb. am 19.01.2008 Frau Irmgard PAUTSCH geb. Fiebig, 38464 Groß Twülpstedt, Sesbeke 4

Zum 83. Geb. am 08.01.2008 Herrn Gerhard GEISLER, 38124 Braunschweig, Aschersleber Str. 13

Zum 81. Geb. am 04.01.2008 Herrn Helmut ZOBEL, 52076 Aachen, Am Reulert 63

Zum 79. Geb. am 09.01.2008 Frau Brigitte MAIWALD geb. Böhm, 42279 Wuppertal, Mollenkotten 239

Zum 76. Geb. am 10.01.2008 Frau Adeltraut MÜLLER geb. Klamt, 33719 Bielefeld, Dr. Heidsiek-Str. 7

Zum 74. Geb. am 27.12.2007 Frau Bernadine RÜFFER geb. Effing, 48691 Vreden, Paul Keller Str. 10

Zum 72. Geb. am 28.12.2007 Frau Veronica NERONHA geb. Hauptmann, USA 12835 Rhode Island Jamestown

Zum 72. Geb. am 31.12.2007 Herrn Heinrich MEIER, 21745 Basbeck/N.E., Bahnhofstr.

Zum 70. Geb. am 26.12.2007 Frau Christa MEHWALD, 83278 Traunstein, Odenwaldstr. 6a

Zum 70. Geb. am 13.01.2008 Herrn Dieter BÜBLITZ, 48703 Stadtlohn, Kiwitt 12

Zum 65. Geb. am 14.01.2008 Frau Brigitte JOHANN geb. Glaubitz, 79112 Freiburg, Oberweiher 2 a

Allen Alt-Schönauer Heimatfreunden und Angehörigen wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2008.

Adeltraud und Helmut Müller
Dr. Heidsieck-Str. 7
33719 Bielefeld

ADELSDORF

Zum 87. Geb. am 24.12.2007 Frau Elisabeth KÜHN, 33378 Rheda-Wiedenbrück, In der Helle 29

Zum 85. Geb. am 12.01.2008 Frau Helene NIEBLICH, 95111 Rehau, Staufenbergstr. 14

Zum 84. Geb. am 05.01.2008 Herrn Alfred HIRSCHI, 94315 Straubing, Rieder Str. 3

Zum 73. Geb. am 31.12.2007 Frau Sylvia KREHER geb. Scholz, auch Tiefhartmannsdorf, 09387 Jahnsdorf/Erzgeb., Thalheimer Str. 31

ALTENLOHM

Zum 78. Geb. am 29.12.2007 Herrn Heinz KARGE, 06571 Roßleben, Hohlweg 27

Zum 77. Geb. am 31.12.2007 Frau Gerda HEIDER geb. Eichert, 99768 Ilfeld, Walter-Rathenau-Str. 9

Zum 77. Geb. am 18.01.2008 Herrn Heinz STRIETZEL, 99869 Günthersleben, Seebergstr. 11

Zum 76. Geb. am 25.12.2007 Frau Hilde BECKER geb. Schmidt, 57319 Bad Berleburg, Am Burgfeld 8

Zum 74. Geb. am 19.01.2008 Herrn Ullrich KÜNTZEL, 38543 Hillerse, Hauptstr. 38

Zum 72. Geb. am 02.01.2008 Herrn Harry WENDT, 04639 Taupadel, Haus Nr. 35

Zum 71. Geb. am 26.12.2007 Frau Wulfhild LENZ geb. Küntzel, 53913 Buschhofen-Swistal, Wallfahrtsweg 39

Unser 21. Altenlohmer Treffen findet am **21. Juni 2008** in Gotha, im Waldbahn Hotel statt.

Ich wünsche Euch allen ein Frohes und gesundes Weihnachtsfest sowie einen guten Rutsch ins Jahr 2008 und hoffe auf ein gesundes Wiedersehen.

Euer *Werner Helbig*

ALZENAU

Zum 83. Geb. am 05.01.2008 Frau Ruth SCHEFFLER geb. Seifert, Moschendorf-Schmiede, 09212 Limbach-Oberfrohna, Hohensteiner Str. 119

Zum 81. Geb. am 11.01.2008 Frau Elli RÄHSE geb. Menzel, 21423 Winsen, Pestalozzistr. 1a

Zum 80. Geb. am 04.01.2008 Herrn Harry GRAF, 02625 Bautzen, Oehna 13

Zum 79. Geb. am 09.01.2008 Herrn Herbert RAUPACH, 50181 Bedburg, Wilhelm-Warsch-Str. 2

Zum 78. Geb. am 04.01.2008 Frau Edith LINDERT geb. Raupach, 50181 Bedburg, Schützendelle 61

Zum 78. Geb. am 12.01.2008 Herrn Ernst WITTIG, 32339 Espelkamp, Lessingstr. 17

Zum 77. Geb. am 26.12.2007 Frau Edith SCHOLZ, 04808 Thallwitz, Kollau 7

Zum 74. Geb. am 01.01.2008 Frau Ursula SCHWENK geb. Raupach, 50181 Bedburg, Frankenstr. 26

Zum 73. Geb. am 31.12.2007 Herrn Claus BALLENTHIN, 15907 Lübben, Badergasse 4

Zum 70. Geb. am 18.01.2008 Frau Edeltraut SCHNITZER, (Moschendorf Schmiede), 09337 Meindorf b. Hohenstein-Ernstthal, Langenbergerstr. 11

Allen Alzenauer und Moschendorfer Heimatfreunden und ihren Angehörigen wünsche ich ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr 2008.

Euer *Ehrenfried Kummer*

Allen Heimatfreunden und Angehörigen wünschen wir ein frohes Weihnachten und ein glückliches Neues Jahr 2008. Allen Kranken gute Besserung.

Elfriede und Arthur Jungnickel

BÄRSDORF-TRACH

Zum 86. Geb. am 15.01.2008 Frau Herta DITTRICH, 76646 Bruchsal, Wendelinusstr. 47

BAUDMANNSDORF

Zum 87. Geb. am 09.01.2008 Herrn Fritz SEIDEL, 27404 Zeven, Lühnenfeld 13

BIELAU

Zum 84. Geb. am 16.01.2008 Frau Ilse KIEBLER geb. Staude, Nr. 65, 88214 Ravensburg, Tettnanger Str. 225

Zum 83. Geb. am 24.12.2007 Frau Helene GNAUCK geb. Leuschner, Nr. 72, 01906 Burkau, Straße der Jugend 4

Zum 82. Geb. am 20.01.2008 Frau Erna RÖHL geb. Kindler, Nr. 26, 84069 Schierling, Waldstr. 3

Zum 80. Geb. am 07.01.2008 Frau Gertraud BÖHM geb. Löffler, 02894 Reichenbach, Oberlausitzerweg 2

Zum 78. Geb. am 24.12.2007 Herrn Helmut JAENSCH, Nr. 54, 07407 Rudolstadt, Robert-Koch-Str. 3

Allen Bielauer Heimatfreunden die besten Wünsche zum Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr 2008 wünscht

Werner Stiegler

BISCHDORF

Zum 85. Geb. am 08.01.2008 Frau Elfriede MÖHRKE geb. Seifert, Nr. 46, 49688 Lastrup, Fichtenweg 1 b

Zum 85. Geb. am 17.01.2008 Frau Margarete PÄTZOLD geb. Paschke, Nr. 29, Gnadenhof, 87766 Memmingerberg, Nordweg 1

Zum 81. Geb. am 11.01.2008 Herrn Günter DEHMEL, Nr. 81, 44892 Bochum, Unnmingerstr. 22

Zum 81. Geb. am 13.01.2008 Frau Elfriede ZUR geb. Jüngling, Nr. 22, 02923 Torgau, Friedrich-Naumann-Str. 13

Zum 80. Geb. am 31.12.2007 Herrn Manfred GEISLER, Nr. 17, 34314 Espenau, Ulmenstr. 11

Zum 79. Geb. am 31.12.2007 Frau Gertrud HÖRNLE geb. Weiner, Nr. 58, 88441 Mittelbi-
brach

Zum 79. Geb. am 31.12.2007 Frau Waltraud POHL geb. Steller, Nr. 13, 51766 Osberghausen-Ründeroth, Hömelstr. 7

Zum 77. Geb. am 31.12.2007 Frau Christa THORMANN geb. Fiebig, Nr. 80, 16949 Putlitz, Chausseestr. 22

Zum 77. Geb. am 09.01.2008 Herrn Heinz SCHRÖTER, Nr. 84, 51674 Wiehl, Börnchenweg 3

Zum 73. Geb. am 14.01.2008 Frau Ursula GERBERMANN geb. Steller, Nr. 13, 45896 Gelsenkirchen, Mentzelstr. 10

Zum 72. Geb. am 10.01.2008 Frau Siegrid LENZ geb. Gutsche, Nr. 70, 51643 Gummersbach, Leimücke 29

FALKENHAIN

Zum 92. Geb. am 05.01.2008 Herrn Alfred HEIDRICH, 33689 Bielefeld, Werraweg 125

Zum 87. Geb. am 09.01.2008 Frau Hildegard BIENECK geb. Weinert, 27753 Delmenhorst, Deichhorster Str. 12, Rote Kreuz Stift Zimmer 62

Zum 84. Geb. am 06.01.2008 Herrn Willi BEER, 61279 Grävenwiesbach, Frankfurter Str. 63

Zum 83. Geb. am 04.01.2008 Frau Else ENGEL, 33611 Bielefeld, Apfelstr. 133a

Zum 81. Geb. am 08.01.2008 Frau Ursula KRAUSE geb. Paul, 32756 Detmold, Brunnenstr. 71

Allen Falkenhainern und ihren Angehörigen eine frohe Adventszeit und gesegnete Weihnachten sowie ein gesundes Neues Jahr.

Eure Paul Ursula

GEORGENTHAL

Zum 95. Geb. am 01.01.2008 Frau Elfriede BLEUL geb. Reinsch, 49439 Steinfeld, Westring 10

Zum 78. Geb. am 15.01.2008 Frau Ursula TEUBER geb. Konrad, 59581 Warstein, Lärchenweg 10

Zum 72. Geb. am 31.12.2007 Herrn Gerhard GELLRICH, 50171 Kerpen, Kelzer Busch 8

Zum 72. Geb. am 31.12.2007 Frau Edith KÜCHLIN geb. Lange, 76139 Karlsruhe, Insterburger Str. 18 D

Zum 71. Geb. am 29.12.2007 Frau Gunda SCHIRMER geb. Sulkowski, 49377 Vechta, Theresienstr. 36

Ein frohes Weihnachtsfest und für das Jahr 2008 alles Gute, vor allem beste Gesundheit wünschen allen Georgenthalern und ihren Angehörigen

Johanna und Helmut Fabig

GIERSDORF

Zum 85. Geb. am 26.12.2007 Herrn Heinz KÖNIG, 65510 Idstein, An der Struth 39

GÖLLSCHAU

Zum 82. Geb. am 08.01.2008 Frau Elisabeth BECHT geb. Bittner, 76744 Wörth, Maximilianstr. 6

Zum 81. Geb. am 31.12.2007 Herrn Walter JÜNGLING, 03222 Klein-Klessow, Dorfstr. 9

Zum 80. Geb. am 30.12.2007 Herrn Heinz POSTEL, USA 49688 Tustin, Michigan, 12940-21 Mile Road

Zum 79. Geb. am 04.01.2008 Frau Erna REINHOLD geb. Scholz, 04668 Papsdorf, Hauptstr. 22

Zum 74. Geb. am 29.12.2007 Herrn Herbert GISDER, 30459 Hannover, Gehrdener Str. 32

Zum 74. Geb. am 17.01.2008 Herrn Erhard SCHAUBE, Jeltsch, 31249 Hohenhameln, Im Felde 1

Zum 72. Geb. am 04.01.2008 Herrn Walter KUNZENDORF, Bahnhof, 36103 Flieden, Marienstr. 12

Zum 70. Geb. am 17.01.2008 Frau Else WANKA geb. Lettemeier, 95339 Neuenmarkt-Wirsberg, Gartenstr. 5

Allen Heimatfreunden und Angehörigen besinnliche Weihnachtstage und nur das Beste für 2008 wünschen

Erndel Glahn geb. Fließ und
Käte Kunert geb. Reichelt

GRÖDITZBERG

Zum 88. Geb. am 05.01.2008 Frau Frieda KUNITZ geb. Hübner, auch Leisersdorf, 49377 Vechta, Schlehenweg 6

Zum 83. Geb. am 18.01.2008 Frau Else SCHNEIDER geb. Conrad, 42499 Hükeswagen, An der Schloßfabrik 14

Zum 82. Geb. am 01.01.2008 Frau Hildegard RETZLAF geb. Thomas, 14641 Tremmen-Nauen

Zum 77. Geb. am 10.01.2008 Frau Margarete RENNERT, 59077 Hamm, Roggenstr. 12

Zum 76. Geb. am 14.01.2008 Frau Ingeborg JABLINSKI geb. Untersänger, 51371 Leverkusen, Ockerstr. 2

Zum 76. Geb. am 14.01.2008 Frau Edeltraud SONDERMANN geb. Untersänger, 58332 Schwelm, Lothringerstr. 10

Zum 74. Geb. am 18.01.2008 Frau Christa MITTLER geb. Conrad, 04741 Roßwein-Sachsen, Am Sportplatz 3

Zum 73. Geb. am 02.01.2008 Herrn Horst KAUFMANN, 12555 Berlin, Hornlestr. 60

Zum 71. Geb. am 08.01.2008 Frau Herta BLÜGEL geb. Machurig, 59063 Hamm, Krokusweg 8

Zum 70. Geb. am 18.01.2008 Frau Ilse TEUBER geb. Wagenknecht, 59494 Soest-Espingen, Nordstr. 1

Liebe Gröditzberger, ein gesegnetes Weihnachtsfest sowie Gesundheit und Zufriedenheit im Neuen Jahr 2008 wünscht Euch

Siegmond Scholz



HARPERSDORF

Zum 87. Geb. am 12.01.2008 Herrn Oskar ÜBERSCHÄR, 26203 Hundsmühlen, Diedrich Dannemann Str. 53b

Zum 85. Geb. am 17.01.2008 Frau Gertrud HELBIG geb. Gielnik, 04034 Ries, Grieterbusch 21

Zum 84. Geb. am 20.01.2008 Frau Erna RENNER, 28876 Oyten, Großestr. 40

Zum 83. Geb. am 21.12.2007 Frau Helga WITTEK geb. Scholz, PL 59930 Piensk woj. Dolnoslaskie, Zarka n. Nyssa 21

Zum 83. Geb. am 23.12.2007 Frau Adelheid JUNGE geb. Unger, 37115 Duderstadt, Westertor 7

Zum 83. Geb. am 02.01.2008 Frau Oskaria SANNERT geb. Scheibert, Ehefr. v. Herbert, 28327 Bremen, Geschw.-Scholl-Str. 97

Zum 83. Geb. am 11.01.2008 Frau Elli ALBERS geb. Hainke, 27232 Sulingen, Vorwilde 18

Zum 82. Geb. am 30.12.2007 Frau Marianne JEROSCH geb. Bänisch, 45661 Recklinghausen, Franzstr. 17

Zum 79. Geb. am 29.12.2007 Frau Elisabeth KNÖRRICH geb. Karge, 51545 Waldbröl, Birkenweg 3

Zum 79. Geb. am 11.01.2008 Frau Elisabeth PECH geb. Nowakowski, 31157 Sarstedt, Beethovenstr. 6

Zum 78. Geb. am 10.01.2008 Herrn Erhard LINDNER, 14778 Brielow, Chausseestr. 3

Zum 77. Geb. am 14.01.2008 Frau Rosa HÄRING geb. Hoppe, 44263 Dortmund, Hörder Semerteichstr. 182

Zum 76. Geb. am 18.01.2008 Frau Erna RADKE geb. Hänsch, 14641 Tremmen, Hauptstr. 31

Zum 76. Geb. am 19.01.2008 Herrn Helmut SANNERT, 51643 Gummersbach, Karlsbaderstr. 6

Zum 75. Geb. am 13.01.2008 Frau Frieda STOLL geb. Krokowski, 49413 Dinklage, Münsterstr. 6

Zum 74. Geb. am 13.01.2008 Frau Christa WINKLER geb. Berger, 64285 Darmstadt, Jahnstr. 43

Zum 73. Geb. am 23.12.2007 Frau Doris WIRBS, 99428 Hopfgarten, Hüthergasse 120

Zum 73. Geb. am 07.01.2008 Frau Hedwig HELL geb. Berges, 51709 Marienheide-Müllenbach, Graf-Albertstr. 11

Zum 73. Geb. am 19.01.2008 Frau Inge SCHRÖDER geb. Hell, 51709 Marienheide-Müllenbach, Gervershagener Str. 18

Zum 71. Geb. am 01.01.2008 Frau Erika SCHÜNKE geb. Weinhold, 49393 Lohne, Wichelmannstr. 18

Zum 70. Geb. am 27.12.2007 Frau Rosa BENTHE geb. Weinhold, 49393 Lohne, Siedlerweg 1

Zum 65. Geb. am 21.12.2007 Herrn Siegfried WEINHOLD, 49393 Lohne, Heidewinkel 19

Das Harpersdorfer Team möchte schon auf unser nächstes Ortstreffen am 3. Mai 2008 in 41709 Marienheide Vdk Hotel „Brucher See“ hinweisen. Bitte merkt diesen Termin in eurer Planung für 2008 vor

und gebt ihn an Heimatfreunde weiter. Weitere Informationen in einer der nächsten Ausgaben.

Ich wünsche allen Heimatfreunden ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und alles Gute vor allem Gesundheit für das Jahr 2008.

Helmut Sannert



HERMSDORF A. K.

Zum 94. Geb. am 12.01.2008 Frau Helene ANDREAS geb. Baier, 14109 Berlin, Am Großen Wannsee 43 A

Zum 91. Geb. am 29.12.2007 Frau Gertrud SCHÖBER geb. Alischer, 01855 Sebnitz/Sa., Hainersdorfer Weg 17

Zum 84. Geb. am 16.01.2008 Frau Lydia SCHÄFER, 26180 Rastede, Carl-Rhode-Str. 23

Zum 78. Geb. am 07.01.2008 Herrn Erich SEIDEL, 49377 Langförden, Mühlendamm 12

HOCKENAU

Zum 78. Geb. am 13.01.2008 Herrn Reiner HÜBNER, 02782 Seifhennersdorf, Bruno-Schmidt-Siedlung 22

Zum 74. Geb. am 09.01.2008 Frau Erika HELBIG geb. Kühn, 49377 Vechta, Rombergstr. 31

HOHENLIEBENTHAL

Zum 84. Geb. am 13.01.2008 Frau Anneliese HINKE, 27472 Cuxhaven, Abschnede 236

Zum 78. Geb. am 22.12.2007 Herrn Ernst GOTTSCHLING, 13593 Berlin, Heerstr. 387

Zum 78. Geb. am 19.01.2008 Herrn Helmut HINKE, 21762 Otterndorf, Schleusenstr. 101

Zum 77. Geb. am 30.12.2007 Frau Martel GROSCHE geb. Beier, Johannisthal, 01819 Netmannsdorf, Nr. 46

Zum 76. Geb. am 05.01.2008 Frau Herta PAUKNER geb. Wittwer, Johannisthal, 91227 Leinburg, Laufer Weg 11

Zum 75. Geb. am 07.01.2008 Frau Anneliese THELIGMANN geb. Baumann, 46238 Bottrop, Nordring 212

Zum 73. Geb. am 22.12.2007 Frau Erika KUHN geb. Dammann, 22955 Hoisdorf, Dorfstr. 3

Ich wünsche Euch Allen eine schöne Weihnachtszeit und ein gutes Neues Jahr 2008. Ich freue mich schon auf unser Wiedersehen am 31. Mai 2008 in Barbis. Bleibt alle gesund.

Eure Irmgard Kitter



HUNDORF

Zum 82. Geb. am 28.12.2007 Herrn Günther FEIGE, Dorfstr. 37, 58636 Iserlohn, Hindenburgstr. 56

JOHNSDORF

Zum 87. Geb. am 22.12.2007 Schwester Hildegard JERSCHKE, 38102 Braunschweig, Helmstedter Str. 35 A

Zum 79. Geb. am 16.01.2008 Frau Hanna HENNIG geb. Männchen, 48565 Steinfurt, Friedrichstr. 20

KAISERSWALDAU

Zum 95. Geb. am 26.12.2007 Frau Hedwig POLLOCK geb. Metzner, 51061 Köln, Fritz-Haber-Str. 20

Zum 83. Geb. am 30.12.2007 Herrn Walter HERMANN, 66839 Schmelz-Aussen, Goldberger Hof (Reimsbacher Str. 65)

Zum 80. Geb. am 11.01.2008 Frau Trautel HERMANN geb. Fiebig, 66839 Schmelz-Saar, Goldberger Hof

Zum 76. Geb. am 24.12.2007 Frau Christa FIEBRIG geb. Dyhr, ehem. Baugeschäft, 91126 Schwabach, Walkersreuther Str. 4

KAUFFUNG

Zum 98. Geb. am 07.01.2008 Frau Martha FRECHE, Hauptstr. 27, 31039 Rheden, Neuer Weg 7

Zum 88. Geb. am 08.01.2008 Frau Irmgard SULKOWSKY geb. Konrad, Hauptstr. 206, 81737 München, Weddingenstr. 8

Zum 87. Geb. am 09.01.2008 Frau Hildegard BIENECK geb. Weinert, Hauptstr. 198, 27753 Delmenhorst, Deichhorster Str. 12, Rote Kreuz Stift Zimmer 62

Zum 86. Geb. am 03.01.2008 Frau Helene BLASE geb. Kloß, Niederdorf 7, 01445 Radebeul, Oststr. 7

Zum 86. Geb. am 10.01.2008 Frau Frieda LIEROP VAN geb. Langer, Hauptstr. 55, 71522 Backnang, Leinweg 8

Zum 85. Geb. am 19.01.2008 Frau Christa BÜRCEL geb. Vogeler, Ehefr. von Richard B., An den Brücken 12, 70184 Stuttgart, Wagenburgstr. 46

Zum 84. Geb. am 12.01.2008 Herrn Helmut LOHRBERG, Ehem. v. Gerda geb. Fischer, Hauptstr. 200, 37083 Göttingen, Riemannstr. 1

Zum 84. Geb. am 20.01.2008 Frau Grete BRÜCKNER geb. Ludwig, Hauptstr. 90, 48151 Münster/Westf., Leuschnerstr. 15

Zum 83. Geb. am 04.01.2008 Frau Elfriede HOFMANN geb. Wiesner, Hauptstr. 121, 98646 Hildburghausen, Am Backsteinfeld 1

Zum 83. Geb. am 07.01.2008 Frau Helene HOFFMANN, Dreihäuser 15, 32339 Espelkamp, Hedrichsdorf 4

Zum 83. Geb. am 11.01.2008 Frau Charlotte MARECK geb. Reinsch, Hauptstr. 47, 08371 Glauchau, Virchowstr. 6

Zum 82. Geb. am 16.01.2008 Herrn Hans WERNING, Hauptstr. 155, Ehem. v. Renate geb. Haselbach, 48465 Schüttorf, Tilsiterstr. 2

Zum 82. Geb. am 19.01.2008 Frau Liesbeth LERCHE geb. Milchen, Hauptstr. 33, 46483 Wesel, Breslauerstr. 6

Zum 81. Geb. am 21.12.2007 Frau Ruth MENZEL geb. Kraft, Schulzengasse 13, Ehefr. v. Reinhard M., 57250 Netphen-Deuz, Irle-Siedlung 6

Zum 81. Geb. am 25.12.2007 Frau Ruth GEISLER geb. Krause, Kitzelberg 1, Ehefr. v. Fritz, 37520 Osterode, Hengstrücken 34

Zum 81. Geb. am 30.12.2007 Frau Elfriede DOCKHORN geb. Jornitz, Gemeindefeld Nr. 9, 61476 Kromberg, Feldbergstr. 13-15, Wohnung B 302

Zum 81. Geb. am 14.01.2008 Herrn Heinrich PILGER, Hauptstr. 12, 55128 Mainz, Karl-Zörge-Str. 34

Zum 81. Geb. am 18.01.2008 Herrn Kurt BREITER, Dreihäuser 19, 06886 Lutherstadt Wittenberg, Rothemarkstr. 104

Zum 80. Geb. am 24.12.2007 Herrn Dr. Walter TESCHNER, Hauptstr. 137, 42551 Velbert, Im Knippert 12

Zum 80. Geb. am 06.01.2008 Frau Ingeborg WEIMANN, Großvater war Bürgermeister, Hauptstr. 117, 63263 Neu-Isenburg, Stieglitzstr. 21

Zum 80. Geb. am 10.01.2008 Frau Hanna DÖHRING geb. Harms, Hauptstr. 2, Ehefr. v. Richard D., 26655 Westerstede, Seggeriedenweg 37

Zum 80. Geb. am 16.01.2008 Frau Dora KLEMM, Widmuthweg 1, 81547 München, Säbener Str. 30

Zum 79. Geb. am 21.12.2007 Frau Elisabeth RICKERT geb. Grüterich, Hauptstr. 147, 58063 Hagen, Flensburgstr. 28

Zum 79. Geb. am 02.01.2008 Frau Käthe MERZ geb. Schenkendorf, Gemeindefeld 5, 98527 Suhl, Kommerstr. 5

Zum 79. Geb. am 05.01.2008 Herrn Hans-Joachim v. LUISENTHAL, Hauptstr. 79, Ehem. v. Ella geb. Geisler, 33602 Bielefeld, Falkstr. 15

Zum 79. Geb. am 15.01.2008 Herrn Günter MATTIEBE, Hauptstr. 93, Ehem. v. Ilse geb. Krause, 33659 Bielefeld, Würzburgerstr. 15

Zum 78. Geb. am 22.12.2007 Frau Helga HILDMANN geb. Fischer, Hauptstr. 200, 37073 Göttingen, Rote Str. 33

Zum 78. Geb. am 27.12.2007 Frau Rosemarie BRÜNNER geb. Liebs, Hauptstr. 208, 22393 Hamburg, Goppeltweg 24

Zum 78. Geb. am 12.01.2008 Frau Christa BURKERT geb. Ulbrich, Hauptstr. 131, 28201 Bremen, Wilhelm-Raabe-Str. 22

Zum 78. Geb. am 13.01.2008 Herrn Erwin EXNER, Dreihäuser Nr. 6, 19059 Schwerin, Carl-Moltmann-Str. 31

Zum 78. Geb. am 17.01.2008 Herrn Fritz DÖHRING, Hauptstr. 2, 32758 Detmold, Im Nieleinen 27

Zum 78. Geb. am 19.01.2008 Frau Irmgard GÜNTHER, Hauptstr. 32, 37520 Osterode, Bergstr. 3

Zum 78. Geb. am 19.01.2008 Herrn Paul RUDOLPH, Hauptstr. 54., 15234 Frankfurt/Oder, Magdeburgerstr. 15

Zum 77. Geb. am 25.12.2007 Frau Elisabeth KUHT geb. Will, Hauptstr. 106, Ehefr. v. Karl-Heinz K., 82467 Garmisch-Partenkirchen, Weherstr. 15

Zum 77. Geb. am 29.12.2007 Frau Anita LINDNER geb. Spellig, Hauptstr. 155, Ehefr. v. Kurt L., 06179 Tetschenthal, Str. d. Einheit 55

Zum 77. Geb. am 05.01.2008 Frau Dora SCHRÖDER geb. Plagwitz, Werksh. Siegert, Hauptstr. 149, 21149 Hamburg Fischbeck, ?

Zum 77. Geb. am 07.01.2008 Frau Waltraut SIEGERT geb. Seifert, Hauptstr. 28, 95192 Lichtenberg, Lerchenweg 7

Zum 77. Geb. am 18.01.2008 Frau Erika CLAUSEN geb. Täubner, Hauptstr. 15, 99976 Lengsfeld/Stein, Schulstr. 1

Zum 77. Geb. am 19.01.2008 Herrn Gotthard BRUCHMANN, Hauptstr. 190, 30966 Hemmingen, Südring 28

Zum 77. Geb. am 20.01.2008 Frau Gertrud LAIDIG geb. Alscher, Seiffen 5, 94099 Ruhstorf, Pfarrer-Wenninger-Str. 23

Zum 76. Geb. am 01.01.2008 Herrn Ernst OPITZ, Hauptstr. 214, 31171 Nordstemmen-Burgstr., Oder-Neisse-Weg 25

Zum 76. Geb. am 03.01.2008 Frau Olga WITTEWERT geb. Ehring, Hauptstr. 164 a, Ehefr. v. Heinz-Georg W., 30855 Langenhagen, Teichweg 18

Zum 76. Geb. am 08.01.2008 Frau Ilse WOLTER geb. Tschirner, Hauptstr. 94, 37520 Osterode-Förste, Auf dem Rodden 11

Zum 76. Geb. am 08.01.2008 Frau Ilse ZIMMERMANN geb. Springer, Hauptstr. 106, 21033 Hamburg, Billwerder Str. 7 A

Zum 76. Geb. am 09.01.2008 Frau Helga KLEMM geb. Kuhnt, Hauptstr. 106, 28201 Bremen, Hegelstr. 101 A

Zum 75. Geb. am 24.12.2007 Frau Dora GÖRTZ geb. Putzker, Hauptstr. 7, 52072 Richterich b. Aachen, Weinhauser Str. 6

Zum 75. Geb. am 11.01.2008 Frau Edeltraud NIEBUHR geb. Geisler, Hauptstr. 97, 33611 Bielefeld, Küsterwiese 7

Zum 74. Geb. am 21.12.2007 Herrn Walter KUNZE, Hauptstr. 138, 45964 Gladbeck, Lange Str. 47

Zum 74. Geb. am 24.12.2007 Frau Gerda GRÖNKE geb. Joppe, Seiffen 8, 58119 Hagen, Buchenweg 9

Zum 74. Geb. am 25.12.2007 Herrn Achim RUDOLF, Ehem. v. Anneliese geb. Pech, Hauptstr. 7, 09969 Frankenberg, Beethoven-Str. 6 a

Zum 74. Geb. am 27.12.2007 Frau Renate HECKEL geb. Hayne, Hauptstr. 15, 04109 Leipzig, Elsterstr. 55

Zum 74. Geb. am 31.12.2007 Frau Dora HÄUSLER geb. Krause, Hauptstr. 93, 33647 Bielefeld, Am Wißbrock 17

Zum 74. Geb. am 05.01.2008 Herrn Hermann SIMON, Ehem. v. Christa geb. Hielscher, Hauptstr. 70, 48159 Münster, Sprickmannstr. 37

Zum 73. Geb. am 24.12.2007 Herrn Gottfried APEL, Lest Hof, 35683 Dillenburg, Hollerstr. 1
Zum 73. Geb. am 25.12.2007 Frau Gisela STREBE geb. Keil, Hauptstr. 176, 37520 Osterode, Förster Str. 41

Zum 73. Geb. am 31.12.2007 Herrn Reinhard SCHOLZ, Tschirnhaus 7, 58093 Hagen, Sennbrink 15

Zum 73. Geb. am 20.01.2008 Frau Renate SIEBERT geb. Walprecht, Hauptstr. 26, 31171 Nordstemmen, Jasminweg 1

Zum 72. Geb. am 23.12.2007 Frau Anneliese SCHELLE geb. Reimann, Elsner-Siedlung Nr. 1, 17390 Wolfradshof Krs. Anklam

Zum 72. Geb. am 24.12.2007 Herrn Norbert NIEPEL, Hauptstr. 143, 90411 Nürnberg, Hilt-poltsteiner Str. 55

Zum 72. Geb. am 19.01.2008 Frau Helga BRUCHMANN, Hauptstr. 25, Ehefr. v. Christoph B., 37520 Osterode, Hinter der Kirche

Zum 71. Geb. am 26.12.2007 Herrn Dietmar BREU, 71522 Backnang, Leinweg 8

Zum 71. Geb. am 30.12.2007 Frau Lotte BREITER geb. Pfander, Dreihäuser 19, 76437 Rastatt, Waldstr. 12

Zum 71. Geb. am 20.01.2008 Herrn Bernhard UFFENKAMP, Hauptstr. 79, Ehemann v. Christa geb. Baron, 33613 Bielefeld, Gesch.Scholl-Str. 4

Zum 70. Geb. am 21.12.2007 Herrn Henning SIEWERT, Hauptstr. 112, Ehem. v. Elfriede A., 50126 Bergheim, Lessingstr. 7

Zum 70. Geb. am 23.12.2007 Frau Gisela KLEINERT geb. Kasberger, Tschirnhaus 1 a, 94051 Hauzenberg, Marktplatz 11

Zum 70. Geb. am 27.12.2007 Frau Renate SCHWARZE geb. Walprecht, Randsiedlung 9, 31029 Banteln, Göttingerstr. 11

Zum 70. Geb. am 31.12.2007 Frau Ursula LAUF geb. Weber, Hauptstr. 103, 47829 Krefeld, Neukirchnerstr. 5

Zum 70. Geb. am 07.01.2008 Frau Maria FASTHOFF geb. Schröder, Hauptstr. 210, 28325 Bremen, Jul. Brecht Allee 2

Zum 70. Geb. am 10.01.2008 Frau Christel SCHRÖDER geb. Hellermann, Hauptstr. 210, Ehefr. v. Christian Sch., 44534 Lünen, Münsterstr. 114

Zum 70. Geb. am 17.01.2008 Herrn Ernst WIRTH, Hauptstr. 7, Ehem. v. Erika W., 57258 Freudenberg, Im Bühler Feld 16

Das Fest der GOLDENEN HOCHZEIT feierte am 26. November 2007 das Ehepaar Erwin HAUDE und seine Ehefrau Adele geb. Kuhn, Im neuen Garten 4 in 57250 Netphen. Die Heimatfreunde gratulieren dem Ehepaar nachträglich recht herzlich und wünschen weiterhin alles Gute, Gesundheit und noch zahlreiche gemeinsame Lebensjahre.

Liebe Heimatfreunde und Angehörige!

Bei Beginn des Schreibens dieser Zeilen wird mir bewusst, dass es Mitteilungen sind, die in der letzten Ausgabe 2007 unserer Heimatzeitung gelesen werden. Wieder geht ein Jahr dem Ende entgegen und der Eintritt in das Jahr 2008 ist bald getan.

Für dieses Jahr 2008 und weitere Jahre wünschen wir uns eine friedvolle Zeit, bei guter Gesundheit und Wohlergehen.

Ich persönlich wünsche mir zusätzlich, dass unsere Kauffunger-Ortsgemeinschaft den Zusammenhalt weiter pflegt und wir uns bei unseren Zusammenkünften auf ein Wiedersehen freuen.

Es war doch bei unserem letzten Ortstreffen im September 2007 in Nordstemmen wunderschön, was mir auch vielseitig bestätigt wurde. Sicher werden auch wieder kleinere Zusammenkünfte stattfinden.

Darüber werden wir am Anfang des Jahres 2008 ausführlich berichtet.

Meine Frau und ich wünschen allen Heimatfreunden und Familien eine angenehme und schöne Weihnachtszeit und für das kommende Jahr alles Gute, Gesundheit und wenn möglich auch ein Wiedersehen mit Heimatfreunden und Angehörigen.

Mit heimatlichen Grüßen

Walter Ungelenk



KLEINHELMSDORF

Zum 84. Geb. am 22.12.2007 Frau Irmgard KOBERT, 33607 Bielefeld, Taubenstr. 30

Zum 84. Geb. am 25.12.2007 Frau Johanna SCHARF geb. Kühn, 59823 Arnsberg, Auf der Egge 32

Zum 84. Geb. am 07.01.2008 Frau Angela THOMALSKY geb. Glatthor, 33605 Bielefeld, Breslauer Str. 30

Zum 81. Geb. am 01.01.2008 Herrn Alfred TEUBER, Flachs-Teuber, 37412 Herzberg, Sieberstr. 50

Zum 79. Geb. am 01.01.2008 Herrn Manfred WITTEWERT, 33619 Bielefeld, Wendischhof 5

Zum 76. Geb. am 12.01.2008 Frau Elisabeth KLAß geb. Blümel, 33604 Bielefeld, Wilbrandstr. 79

Zum 76. Geb. am 20.01.2008 Herrn Herbert KLOSE, 48249 Dülmen, Leuste

Zum 73. Geb. am 02.01.2008 Herrn Bernhard TEUBER, 37520 Osterode, Katzensteiner Str. 123

Zum 71. Geb. am 09.01.2008 Frau Elisabeth MÜLLER geb. Knoblich, 33619 Bielefeld, Trakehnerweg 12

Zum 71. Geb. am 14.01.2008 Herrn Hans KITTELMANN, 21680 Stade, Harsfelder Str. 103

Zum 70. Geb. am 04.01.2008 Frau Margarete SCHOLZ geb. Grun, 33617 Bielefeld, Heinrich-Kraak-Str. 58

Zum 70. Geb. am 06.01.2008 Herrn Franz DIENST, 04207 Leipzig, Liliensteinstr. 51/0401

Zum 70. Geb. am 12.01.2008 Herrn Johannes WITTEWERT, 04457 Leipzig, Fasanenhügel 10

Allen Kleinhelmsdorfern und ihren Familien ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr 2008 wünscht

Franz Dienst

KONRADSDORF

Zum 80. Geb. am 15.01.2008 Herrn Herbert BUNZEL, 47929 Greifath, Mörtelsstr. 62 a

Zum 78. Geb. am 14.01.2008 Frau Charlotte TIETZE, Dorfstr. 4, 91746 Weidenbach, Dorfstr. 2



KONRADSWALDAU

Zum 97. Geb. am 31.12.2007 Herrn Herbert SAUER, 41363 Jüchen, Franz Rixen Str. 14

Zum 85. Geb. am 18.01.2008 Frau Hildegard ZOBEL geb. Zobel, 31171 Nordstemmen, Clausstr. 2

Zum 82. Geb. am 20.01.2008 Frau Brigitte KUNERT, 48529 Nordhorn, Mittelstr. 2 a

Zum 81. Geb. am 26.12.2007 Frau Käthe SOMMER geb. Sachs, 33689 Bielefeld, Wintersheide 6

Zum 79. Geb. am 14.01.2008 Frau Margarete RAUPACH geb. Beer, 33719 Bielefeld, Zobtenstr. 9

Zum 77. Geb. am 10.01.2008 Herrn Martin BEER, 33100 Paderborn, Im Lichtenfelde 34

Zum 76. Geb. am 29.12.2007 Frau Helga WAHN, 48712 Gescher, Harwick 101

Zum 76. Geb. am 30.12.2007 Herrn Heinz HEINRICH, 48653 Coesfeld, Rosenwinkel 15

Zum 75. Geb. am 14.01.2008 Herrn Herbert BINNER, Nr. 63, 33611 Bielefeld, Am Dalgenstück 14E

Zum 73. Geb. am 23.12.2007 Herrn Horst HAHM, 27478 Cuxhaven, Altenwalder Heide-
weg 25

Zum 73. Geb. am 24.12.2007 Herrn Manfred LORENZ, 02744 Oberoderwitz, Dorfstr. 41

Zum 73. Geb. am 24.12.2007 Frau Emilie MENZEL geb. Krüger, 33609 Bielefeld, Friedrich-Schultzstr. 28

Allen Heimatfreunden und Angehörigen wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches und gesundes Neues Jahr 2008.

Die Familien

Herbert Binner und Günter Langer

LEISERSDORF

Zum 94. Geb. am 14.01.2008 Frau Gertrud SCHOLZ geb. Hein, 49456 Bakum OT Haussteden, Tannenkamp 20

Zum 82. Geb. am 08.01.2008 Frau Ruth KABIERSKE geb. Hein, 53804 Much, Bövingen 2

Zum 74. Geb. am 15.01.2008 Frau Irmgard GREWE geb. Heinemann, 37133 Friedland, Ballenhäuser Weg 12

Zum 71. Geb. am 01.01.2008 Frau Brigitte PÄTZOLD, 31141 Hildesheim, Allensteinerstr. 101

Zum 71. Geb. am 10.01.2008 Frau Johanna SCHMIDT, Rosenhain, 02708 Bellwitz, Alter Schulweg

Liebe Heimatfreunde,

in weinigen Tagen feiern wir das Weihnachtsfest und auch das Jahr 2007 neigt sich dem Ende entgegen. Ein jeder von uns wird Rückschau halten. Was hat uns das vergangene Jahr alles gebracht? Es waren sicher viele schöne, aber wohl auch schicksalhafte Stunden und Erlebnisse. Ich persönlich bin gesundheitlich angezählt worden. Diese Zeit ist jedoch vorüber und es geht wieder bergauf. Ich möchte mich auf diesem Wege bei allen für die vielen Grüße und Genesungswünsche ganz herzlich bedanken. Es ist schön, so viel Trost und Zuspruch zu erfahren.

Doch nun lasst uns die Weihnachtszeit und das Christfest besinnlich und würdevoll angehen. Meine Frau und ich wünschen allen Heimatfreunden und Angehörigen friedvolle und gesegnete Weihnacht, ein gutes und gesundes Jahr 2008 sowie allen Kranken eine baldige Genesung. Mit lieben Grüßen

Hildegard und Manfred Kraft

LUDWIGSDORF

Zum 85. Geb. am 13.01.2008 Frau Liesbeth BECKER geb. Haude, 46487 Wesel-Blumenkamp, Am Rabenhafen 30

Zum 82. Geb. am 09.01.2008 Frau Ina KLEMM, Ehefr. v. Hertwin Klemm, 31275 Lehrte-Arpke, Braunsberger Str. 9

Zum 80. Geb. am 07.01.2008 Herrn Herbert REICH, 22119 Hamburg, Kroogblöcke 76

Zum 78. Geb. am 21.12.2007 Frau Lieselotte KEIL, Ehefr. v. Erich, 06773 Schmerz, Friedensstr. 18

Zum 78. Geb. am 22.12.2007 Herrn Werner WITWERT, 33617 Bielefeld, Horstweg 7

Zum 77. Geb. am 11.01.2008 Herrn Gotthard KUHNT, 37589 Kalefeld, Eichenstr. 3

Zum 76. Geb. am 07.01.2008 Frau Hannelore KUHNT, 37589 Kalefeld, Eichenstr. 3

Zum 71. Geb. am 17.01.2008 Herrn Helmut FIEBIG, 85757 Karlsfeld, Wehrstaudenstr. 3

Allen Ludwigsdorfern und Angehörigen wünsche ich eine fröhliche Adventszeit, gesegnete Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr 2008. Vielleicht doch ein Wiedersehen?

Eure Anne-Margret Meißner

MÄRZDORF

Zum 83. Geb. am 10.01.2008 Frau Margarete SEIBT geb. Glauer, 09661 Heinichen, Gellertstr. 90

Zum 80. Geb. am 03.01.2008 Frau Waltraut GOLDMANN geb. Langner, 31535 Neustadt/Rbg., Ahnsföst 14

Zum 80. Geb. am 07.01.2008 Frau Grete SCHEIBER geb. Häring, 04680 Golditz/Sachs, Schützenstr. 7

Zum 79. Geb. am 05.01.2008 Frau Inge WINTER geb. Wolle, 48151 Münster, Breischacherweg 11

Zum 78. Geb. am 29.12.2007 Frau Käte KLUGE geb. Grän, 09526 Heidersdorf, Dorfstr. 12

Zum 77. Geb. am 05.01.2008 Frau Dora WINTER geb. Schönfelder, Moschendorf, 47057 Duisburg, Düsemstr. 77

Zum 74. Geb. am 25.12.2007 Herrn Achim SPRINGER, 58509 Lüdenscheid, Grebbecke Weg 58

Zum 72. Geb. am 30.12.2007 Herrn Horst STRIETZEL, 34128 Kassel, Oberer Nordenweg 20 B

Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2008 wünsche ich allen Märzdorfern und Angehörigen.

Hildegard Malessa

NEUDORF A. GRÖDITZBERG

Zum 85. Geb. am 19.01.2008 Frau Gerda JANETZKO geb. Goebel, 15711 Königs Wusterhausen, Maxim-Gorki-Str. 11

Zum 84. Geb. am 20.01.2008 Herrn Walter LACHMANN, 41334 Nettetal, Am Kreuzgarten 6 b

Zum 83. Geb. am 03.01.2008 Herrn Erich WIRTH, 59368 Werne, Am Weibbach 1

Zum 83. Geb. am 11.01.2008 Herrn Karl-Heinz MOHRHOLZ, Ehem. v. Edith, 49082 Osnabrück, Bozener Str. 53

Zum 78. Geb. am 12.01.2008 Frau Margarete MATZKE geb. Hilbig, 31789 Hameln, Maschweg 10

Zum 77. Geb. am 31.12.2007 Frau Elli KRUG geb. Kattner, 39288 Burg/Magdeburg, Wilh.-Kühr-Str. 40 c

NEUKIRCH A. K.

Zum 81. Geb. am 10.01.2008 Frau Gerda BOYDE geb. Weimann, 13187 Berlin, Prießnitzstr. 2

Zum 81. Geb. am 18.01.2008 Frau Christa KORING geb. Speer, 33739 Bielefeld, Bleekerfeld 2

Zum 73. Geb. am 25.12.2007 Herrn Eberhard KIRSCH, 14052 Berlin, Brixplatz 8

NEUKIRCH AM GRÖDITZBERG

Allen Neudorfer Heimatfreunden wünsche ich eine besinnliche Adventszeit, ein friedliches, glückliches Weihnachtsfest und für 2008 Gesundheit und Wohlergehen.

Euer Joachim Pohl

NEUKIRCH UND HUNDORFER

Wieder neigt sich ein Jahr dem Ende zu. Rückschau haltend denken gewiss so manche an die fröhlichen Stunden bei dem

Ortstreffen in Bielefeld. Das Neukircher Team wünscht Ihnen allen eine frohe und gesegnete Weihnacht und ein gutes und gesundes Jahr 2008 sowie allen Kranken eine baldige Genesung. Unser nächstes Ortstreffen ist voraussichtlich am 26.09.2009.

Euer Manfred Hielscher

NEULÄNDEL

Zum 78. Geb. am 31.12.2007 Herrn Willi HIELSCHER, 33602 Bielefeld, Herforder Str. 76 A

PILGRAMSDORF

Zum 84. Geb. am 25.12.2007 Herrn Martin KRISCHKE, 65197 Wiesbaden, Blumenthalstr. 7

Zum 83. Geb. am 27.12.2007 Herrn Heinz KAUTZ, 66564 Ottweiler, Irrweid 26

Zum 82. Geb. am 27.12.2007 Frau Meta KAPPENSTEIN geb. Hübner, 51545 Waldbröl, Bitzenweg 28

Zum 78. Geb. am 23.12.2007 Herrn Erich ZDEBEL, 44653 Herne, Emscherstr. 208

Zum 77. Geb. am 27.12.2007 Frau Ingebor SÜNDERMANN geb. Geisler, auch Neudorf, am Gröditzberg, 03051 Gallinchen, Alte Ziegelei 06

Zum 74. Geb. am 28.12.2007 Herrn Manfred KERBER, 58840 Plettenberg, Am Groten Hof 26

Zum 74. Geb. am 12.01.2008 Frau Waltraud BRANDT geb. Liebich, 32839 Steinheim, Kantstr. 13

Zum 70. Geb. am 18.01.2008 Frau Hannelore SCHOLZ geb. Paul, Ehefr. v. Gerhard Scholz, 51709 Müllenbach, Meißenweg 4

Allen Pilgramsdorfern, ihren Angehörigen und Bekannten wünsche ich ein gesegnetes Weihnachtsfest und für das Jahr 2008 alles Gute, beste Gesundheit und den Kranken recht baldige Genesung.

Eure Hildegard Krischke

POHLSWINKEL

Zum 78. Geb. am 27.12.2007 Frau Ursula MEYER geb. Siegismund, 38518 Gifhorn, Liebigstr. 13

PROBSTHAIN

Zum 87. Geb. am 08.01.2008 Frau Elisabeth DROSINSKI geb. Göhlich, 49525 Lengerich, Am Feldweg 34

Zum 87. Geb. am 18.01.2008 Frau Herta SCHULKOWSKI geb. Kühn, Nr. 145, 44623 Herne, Döngelstr. 30

Zum 85. Geb. am 22.12.2007 Herrn Heinz FÖRSTER, 31632 Husum-Schessinghausen, Unter den Eichen 20

Zum 84. Geb. am 02.01.2008 Herrn Alfred MÜHMER, 01591 Riesa, Wilh.-Busch-Str. 34

Zum 83. Geb. am 07.01.2008 Herrn Gerhard BORRMANN, 31197 Hattorf, Schmiedegasse 2

Zum 82. Geb. am 01.01.2008 Herrn Gerhard SCHOLZ, 22607 Hamburg, Akeleiweg 6 G

Zum 81. Geb. am 22.12.2007 Herrn Herbert HAINKE, 31699 Beckedorf, Post Haste

Zum 81. Geb. am 03.01.2008 Frau Hildegard KÖHLER geb. Tschentscher, 10435 Berlin, Oderberger Str. 17

Zum 80. Geb. am 02.01.2008 Herrn Martin TSCHENTSCHER, 49536 Lienen, Friedhofstr. 36

Zum 78. Geb. am 27.12.2007 Herrn Wilfried GRUHN, 198, 16227 Eberswalde-Finow, Straße d. Friedens 7

Zum 78. Geb. am 07.01.2008 Herrn Helmut BJERMANN, 31622 Heemsen, Lichtenmoor 13

Zum 75. Geb. am 27.12.2007 Herrn Günter STEPHAN, 01591 Riesa, Friedrich-Turra-Str. 38

Zum 75. Geb. am 30.12.2007 Herrn Helmut SEIDEL, 27254 Siedenburg, Borsteler Str. 145
Zum 75. Geb. am 16.01.2008 Herrn Manfred GÖHLICH, 33813 Örlinghausen, Südhelmstetter Str. 8

Zum 74. Geb. am 19.01.2008 Frau Erna KINDLER, 01589 Riesa, Schillerstr. 12

Zum 73. Geb. am 30.12.2007 Herrn Günter FROMMHOLD, 28779 Bremen, Lehmhorsterstr. 24

Zum 72. Geb. am 11.01.2008 Herrn Gottfried JÄCKEL, 47547 Nierswalde, Königsberger Str. 34

Zum 71. Geb. am 26.12.2007 Frau Christa BEHN geb. Heidrich, 22763 Homburg, Groß Brummenstr. 58

Zum 71. Geb. am 13.01.2008 Herrn Joachim GUTSCHE, 37412 Herzberg, Insterburgstr. 9

Zum 70. Geb. am 23.12.2007 Frau Christa RIESENBECK geb. Wiesner, 49525 Lengerich, Lüttke Esch 16

Zum 70. Geb. am 30.12.2007 Frau Gisela NELSON geb. Hahnelt, 31582 Nienburg, Ludwig Kaiserstr. 35 c

Zum 70. Geb. am 10.01.2008 Herrn Siegfried BEER, 01612 Merschwitz, Seniorenresidenz

Zum 70. Geb. am 10.01.2008 Frau Helga NICHSTETTER geb. Steinert, 85368 Mossburg, Wiesenstr. 19 a

Zum 65. Geb. am 27.12.2007 Frau Rosemarie HOLBERG geb. Rothe, 18435 Stralsund, Leo Tolstoi-Weg 13 B

Allen Probsthainern und ihren Angehörigen wünsche ich ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und für das Jahr 2008 Gesundheit und Wohlergehen!

Ursel Koithan geb. Werner

REICHWALDAU

Zum 96. Geb. am 07.01.2008 Frau Elisabeth ZERBES geb. Otto, 94051 Hauzenberg, Rosenstr. 3

Zum 82. Geb. am 06.01.2008 Herrn Herbert EXNER, 94447 Plattling, Deserweg 45

Zum 80. Geb. am 15.01.2008 Frau Agnes EXNER geb. Ritt, Ehefr. v. Herbert E., 49447 Plattling, Deserweg 45

Allen Reichwaldauern und ihren Angehörigen wünschen wir ein gesegnetes und friedvolles Weihnachten 2007 und für 2008 Gesundheit und Wohlergehen. Den Kranken wünschen wir baldige Genesung.
Mit weihnachtlichen Grüßen

Charlotte und Wilhelm Seifert

REISICHT

Zum 87. Geb. am 18.01.2008 Frau Erika KNOTT geb. Gallitschke, Nr. 10, 73730 Esslingen, Ploehinger Str. 25/1, Seniorenresidenz Charlottenhof Haus 6 A

Zum 85. Geb. am 28.12.2007 Frau Elli ZEH geb. Ortelbach, Nr. 40, 06886 Lutherstadt Wittenberg, Thomas-Münzer-Str. 30

Zum 85. Geb. am 03.01.2008 Herrn Heinz JÄSCH, Nr. 102, 06295 Hedersleben, Goldgasse 3

Zum 85. Geb. am 05.01.2008 Frau Emilie BÜRGER geb. Poletzky, 89522 Heidenheim, Giengener Str. 152

Zum 84. Geb. am 26.12.2007 Frau Olga RICHTER geb. Slobotzian, Nr. 28, 42551 Velbert, Deller Str. 20

Zum 83. Geb. am 09.01.2008 Frau Frieda SCHELER, Nr. 64, 92224 Amberg/Oberpf., Eisbergweg 23

Zum 80. Geb. am 25.12.2007 Frau Lilo BÖRNER, Ehefr. v. Walter B., 80992 München, Karlinger Str. 59

Zum 80. Geb. am 27.12.2007 Herrn Wolfgang MACHE, 81379 München, Zielstattstr. 133

Zum 79. Geb. am 23.12.2007 Frau Erika MOHR geb. Friese, Nr. 32, 86473 Ziemetshau-

sen, Vesperbider Str. 28

Zum 79. Geb. am 28.12.2007 Frau Edith HARSCHKE geb. Exner, Nr. 58, 36448 Steinbach, Hohle 45 b

Zum 78. Geb. am 07.01.2008 Herrn Manfred KUHNERT, Nr. 141, 12351 Berlin, Fritz-Reuter-Allee 4

Zum 75. Geb. am 30.12.2007 Herrn Günter ZEUSCHNER, 73312 Geislingen, Südmährer Str. 40

Zum 73. Geb. am 05.01.2008 Herrn Helmut UHR, Nr. 23/24, 99974 Mühlhausen/Thür., Schadebergstr. 29

Zum 72. Geb. am 27.12.2007 Herrn Manfred RIEDEL, Nr. 90, 80634 München, Wendl-Dietrich-Str. 66

Zum 72. Geb. am 02.01.2008 Frau Regina PANNI geb. Weinknecht, 91126 Schwabach, Michael-Kupfer-Str. 10

Frohe Weihnachten und alles Gute zum Neuen Jahr 2008 wünsche ich allen Reisichtern und ihren Angehörigen.

Euer Alfred Exner

RIEMBERG

Zum 73. Geb. am 17.01.2008 Herrn Hans KIECKE, 86633 Neuburg, Untere Leiterbergstr. 2

RÖVERS DORF

Zum 93. Geb. am 17.01.2008 Frau Hildegard SAGASSER geb. Kuppe, Gerichtskretscham, auch Konradswaldau, 52080 Aachen-Haaren, Haarbachtalstr. 21

Zum 88. Geb. am 03.01.2008 Frau Erna BEIER geb. Menzel, 48712 Gescher, Stadtlohner Str. 18

Zum 82. Geb. am 25.12.2007 Herrn Heinz BRÄUER, 57078 Siegen, Im Wiesental 71

Zum 81. Geb. am 17.01.2008 Frau Elfriede LAKEMANN geb. Hilbig, 37199 Wulften, Ostring 7

Zum 78. Geb. am 31.12.2007 Herrn Willi HIELSCHER, Ehem. v. Hildegard H., geb. Heptner, 33602 Bielefeld, Herforder Str. 76 A

Zum 77. Geb. am 02.01.2008 Frau Christa REICHELT geb. Fischer, 33607 Bielefeld, Bleichstr. 15

Zum 76. Geb. am 03.01.2008 Herrn Helmut CONRAD, 27478 Cuxhaven, Gudendorfer Weg 22

SCHELLENDORF

Zum 80. Geb. am 31.12.2007 Frau Erna STEINERT geb. Zobel, 07629 Hermsdorf, Eisenberger Str. 68

SCHÖNFELD

Zum 84. Geb. am 26.12.2007 Herrn Paul THIEL, 31171 Nordstemmen 4, Klintstr. 12

SCHÖNWALDAU

Zum 83. Geb. am 25.12.2007 Herrn Manfred GEISLER, 37581 Bad Gandersheim-Harriehausen, Oelbergskamp 26

Zum 82. Geb. am 10.01.2008 Frau Lucie BORRMANN geb. Eichner, Ww. v. Alfred B., 48432 Rheine, Spiekstr. 41

SEIFERSDORF KRS. GOLDBERG

Zum 85. Geb. am 01.01.2008 Frau Herta KIEBLICH geb. Finke, Ehefr. v. Friedrich K., 02733 Weigsdorf-Köblitz, Zur Rabinke 15

STEINSDORF

Zum 84. Geb. am 21.12.2007 Frau Erna PETZOLD geb. Kallok, 34292 Ahnatal, Bergstr. 29

Zum 82. Geb. am 29.12.2007 Frau Ruth EICKHOFF geb. Schröter, 24939 Flensburg, Am Lachsbad 15

Zum 77. Geb. am 22.12.2007 Frau Gudrun KÖBER geb. Opolka, Mühle, 07548 Gera, H.-Zillestr. 14

STRAUPITZ KRS. GOLDBERG

Zum 86. Geb. am 30.12.2007 Frau Else SCHACH, 31688 Nienstädt, Knobbenallee 25

Zum 85. Geb. am 03.01.2008 Frau Dora FRIEBE geb. Reiche, 01906 Burkau, Hauptstr. 208

Zum 85. Geb. am 10.01.2008 Frau Dora URODA geb. Hanke, 40699 Erkrath, Am Korresberg 3

Zum 76. Geb. am 01.01.2008 Frau Elli SCHWARZ geb. Weiner, 88410 Bad Würzach, Riedhöfe 4

TIEFHARTMANNSDORF

Zum 90. Geb. am 11.01.2008 Herrn Alfred BRUCHMANN, 31622 Heemsen, Lichtenmoor 26

Zum 85. Geb. am 03.01.2008 Frau Hildegard STRUCK geb. Klose, Oberdorf, 58313 Herdecke, Westender Weg 34

Zum 85. Geb. am 17.01.2008 Frau Irmgard FRIEMELT, 31638 Stöckse, Zum Heidberg 9
Zum 82. Geb. am 04.01.2008 Frau Elisabeth LEITZKE geb. Antonacci, 48565 Steinfurt, Wemhöfer Stiege 5

Zum 80. Geb. am 07.01.2008 Frau Irmgard HUBAJN geb. Kindler, 22117 Hamburg, Tabulatorweg 12

Zum 79. Geb. am 20.01.2008 Frau Inge ZINGEL, 02828 Görlitz, Scultetusstr. 35, Frank Sichau

Zum 78. Geb. am 27.12.2007 Frau Rosemarie BRÜNNER geb. Liebs, auch Kauffung, Hauptstr. 208, 22393 Hamburg, Goppeltweg 24

Zum 77. Geb. am 21.12.2007 Herrn Emil GEISLER, Ratschin, 33719 Bielefeld, Heinrich-Heine-Str. 10

Zum 77. Geb. am 19.01.2008 Herrn Günter FRANKE, (Tschierschke), 48691 Vreden, Pferdemarkt 38

Zum 76. Geb. am 31.12.2007 Frau Erna HERDE geb. Geisler, 33739 Bielefeld, Weißes Feld 9

Zum 75. Geb. am 11.01.2008 Herrn Reinhardt LANGER, Sohn von Oswald und Frieda Langer, 41363 Jüchen-Gierath, Jüchenerstr. 14

Zum 74. Geb. am 22.12.2007 Herrn Horst SCHÖNFELDER, 34513 Waldeck, Pappelweg 6

Zum 74. Geb. am 05.01.2008 Frau Ingeborg TRAUTMANN geb. Ritter, 32756 Detmold, Saganer Str. 23

Zum 73. Geb. am 26.12.2007 Frau Hannelore WERNER, 33619 Bielefeld, Droste-Hülsh-Str. 28

Zum 73. Geb. am 29.12.2007 Herrn Werner TRAUTMANN, 48565 Steinfurt, Alaunstr. 14

Zum 73. Geb. am 12.01.2008 Frau Ursel WESSELS geb. Ende, 48691 Vreden, Danziger Str. 14

Zum 72. Geb. am 21.12.2007 Frau Margarete NAUMANN geb. Barg, 09227 Dittersdorf

Zum 72. Geb. am 26.12.2007 Herrn Werner PÄTZOLD, 92318 Neumarkt, Rennbühlweg 27

Zum 72. Geb. am 26.12.2007 Herrn Siegfried PÄTZOLD, 91126 Schwabach, Fröbeistr. 4

Zum 72. Geb. am 07.01.2008 Frau Ruth HARTMANN geb. Rösel, 29614 Soltau, Claudiusstr. 6

Zum 71. Geb. am 02.01.2008 Frau Lieselotte TIMM geb. Langer, 21762 Otterndorf, Vorweg 3

ULBERSDORF

Zum 83. Geb. am 21.12.2007 Frau Helga WITEK geb. Scholz, PL Jelenia Gora, 59-930 Piensk waj., Zarka vad Nysay 21

Zum 79. Geb. am 08.01.2008 Frau Hildegard TROELENBERG geb. Marschler, 31139 Hildesheim, Helmut-Hesse-Str. 18

Zum 70. Geb. am 24.12.2007 Frau Christa ULBRICH geb. Rudolph, 16259 Neumädewitz, Neukitz 21

Ich wünsche allen Ulbersdorfern Heimatfreunden und Angehörigen ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein gesundes Jahr 2008.

Betty Drescher

Gesucht wird

Gesucht wird Paul Kalitzky aus Überschar,
Haus Nr. 30. Antwort erbeten an:

Carl Findeis,

Straße des Friedens 14, 99192 Neudietendorf



VORHAUS

Zum 83. Geb. am 24.12.2007 Frau Erna ROTH geb. Scholz, 99867 Gotha/Thüringen, Arndtstr. 31

Zum 74. Geb. am 24.12.2007 Frau Anneliese SCHÄFER geb. Buchwald, 52156 Monschau, Erlenweg 5

WILHELMSDORF

Zum 84. Geb. am 24.12.2007 Frau Betty DRESCHER geb. Conrad, 51379 Leverkusen, Wilhelmstr. 30

Zum 80. Geb. am 19.01.2008 Frau Ilse SCHLÜTER geb. Fröhlich, 38226 Salzgitter

Zum 80. Geb. am 19.01.2008 Frau Gisela STOLL geb. Fröhlich, 67433 Neustadt an der Weinstraße, Brauchweiler Hof 167

Zum 78. Geb. am 09.01.2008 Frau Eva STIENHÖVER geb. Roericht, 33397 Rietberg, Neuenkirchener Str. 229

Ich wünsche allen Wilhelmsdorfer Heimatfreunden und Angehörigen ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein gesundes Jahr 2008.

Betty Drescher

WITTGENDORF

Zum 82. Geb. am 08.01.2008 Frau Charlotte LAFELD, 45661 Recklinghausen, Walter-Wenthe-Str. 43

Zum 81. Geb. am 31.12.2007 Frau Helene RUHFAUT geb. Krause, 59174 Kamen, Stettiner Str. 10

Zum 79. Geb. am 08.01.2008 Frau Erna BUSCH geb. Lange, 59174 Kamen, Zum Mühlbach 11

Zum 76. Geb. am 23.12.2007 Frau Marta SERAPHIN geb. Jahn, 02977 Hoyerswerda, Franz-Liszt-Str. 37

Zum 76. Geb. am 25.12.2007 Herrn Willi SERAPHIN, 02977 Hoyerswerda, Franz-Liszt-Str. 37

Allen Heimatfreunden und Angehörigen ein gesegnetes Weihnachtsfest. Viel Gesundheit und Zufriedenheit für das Neue Jahr 2008 wünschen Euch Allen

Euer Gerhard und Waltraud Sturm

WOITSDORF

Zum 84. Geb. am 12.01.2008 Frau Loni ZIEBER geb. Kühn, 51427 Bergisch-Gladbach, Burgstr. 27

Zum 83. Geb. am 25.12.2007 Herrn Herbert GOLDBACH, 51109 Köln, Lehmbacher Weg 54

Zum 78. Geb. am 16.01.2008 Frau Irma BECKER geb. Bachmann, 41063 Mönchengladbach, Adolf Wagner-Str. 17

Zum 74. Geb. am 11.01.2008 Herrn Herbert SCHMIDT, Ehem. v. Ursel geb. Walter, 06120 Halle, Imkerweg 7

Zum 72. Geb. am 14.01.2008 Frau Rita KRUSE geb. Walter, 06466 Gatersleben, Hans-Stubbe-Str. 3

Allen Woitsdorfern wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr 2008 sowie allen Kranken eine gute Besserung. Mit heimatlichen Grüßen,

Leni und Arthur Kuhnt

WOLFSDORF

Zum 88. Geb. am 05.01.2008 Frau Christa FLEISCHER geb. Frömberg, Gerichtskretscham b. Goldberg, 75446 Wiernsheim, Beethovenstr. 4

Zum 75. Geb. am 03.01.2008 Herrn August WIRTH, Ehem. v. Gisela geb. Groër, 27257 Sudwalde, Heidhofstr. 35

Platzgründen werden die Rubriken „Unsere Toten“ und „Neue Anschriften“ erst in der nächsten Ausgabe erscheinen. Wir bitten um ihr Verständnis.

Familienanzeigen informieren alle Heimatfreunde

Urlaub auf dem Bauernhof „Regina“ in Neukirch an der Katzbach im Kreis Goldberg

Ich wünsche Euch ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr 2008.

Euer Kurt Tschirner

Danksagung

Für die zahlreich eingegangenen Glückwünsche zu meinem 85. Geburtstag am 31. Oktober, sei es per Post oder Telefonat, sage ich meinen aufrichtigen Dank. Ich habe mich darüber sehr gefreut. Nochmals herzlichen Dank für die damit zum Ausdruck gebrachte Verbundenheit. Mit heimatlichen Grüßen,

Irmgard Ungelenk

Bestellschein

Hiermit bestelle ich ab _____ die

GOLDBERG-HAYNAUER NACHRICHTEN,
30607 Hannover, Pf. 680155

Name: _____

Straße: _____ PLZ/Ort: _____

Für die große Anteilnahme am Tode unseres lieben Entschlafenen Gottfried Tobschall sagen wir allen Heimatfreunden herzlichen Dank.

Else Tobschall und Familie

Im stillen Gedenken an unseren Bruder nehmen wir Abschied

Herbert Schönfelder

13.08.1927 11.11.07

Märzdorf/Schlesien Leipzig

Deine Schwestern

Dora

Trudel

Ella

Friedel

Erika

Dora Winter, Düserstraße 77, 47057 Duisburg

Herausg.: Christiane Giuliani, Zeitungsverlag »Goldberg-Haynauer Heimatnachrichten«, Postfach 68 01 55, 30607 Hannover, Tel. 05 11/58 12 20, Fax 05 11/9 58 59 58, E-Mail: goldhay@schlesische-bergwacht.de – Erscheinungsweise: Monatlich 1x – am 15. – Anzeigenschluss: 12 Tage vor Erscheinungsdatum. – Einsendeschluss: Für Geburtstage und Familiennachrichten 3 Wochen vor Erscheinen. – Bestellungen: Direkt beim Verlag und bei allen Postämtern der Bundesrepublik möglich. – Bezugsgeld: Jährlich € 36,- (einschl. Postzustellgebühr und 7% MwSt.), im voraus zu zahlen. Anzeigenpreis: Für die 1spaltige 1-mm-Anzeige € 0,69 zuzügl. MwSt. Familienanzeigen: Für die 1spaltige Anzeige € 0,61 zuzügl. MwSt. ausgenommen Werbemittler, auf Anfrage. – Konto: Commerzbank 521 955 501 (BLZ 250 400 66) – Christiane Giuliani, Hannover, Wilh.-Tell-Str. 2. – Druck: Steppat Druck, Laatzen. – Beiträge, die mit dem Namen des Verfassers oder seinen Initialen gekennzeichnet sind, stellen die Meinung des Autors, nicht aber der Redaktion dar. – Manuskripteinsendungen: Ohne Rückporto kann eine Rücksendung nicht erfolgen. – Abbestellungen: Nur halbjährlich im voraus zum 30. Juni bzw. 31. Dezember möglich.